

# BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

## ÉQUIPES QUALIFIÉES

### ALPES-MARITIMES (4 équipes)

- 1 TALLONE Jacques (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 2 GIORDANENCO Edmond (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 3 BLANC Gérard (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 4 LANDRA Blaise (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 5 LANDRA Georges (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 6 BELLINI Gaston (A.S. de Saint-Joseph, Cannes-la-Bocca)
- 7 MOSCIONI Louis (Amicale Bouliste de Pré-du-Lac, Châteauneuf)
- 8 GORRACCI Nazareth (Amicale Bouliste de Pré-du-Lac, Châteauneuf)
- 9 AMIRATTI Adrien (Amicale Bouliste de Pré-du-Lac, Châteauneuf)
- 10 RIPPOL Gilbert (A.S. P.T.T., Cannes - Le Cannet)
- 11 TURINI Joseph (A.S. P.T.T. Cannes - Le Cannet)
- 12 GAZAN Albert (A.S. P.T.T. Cannes - Le Cannet)

### ARDECHE (1 équipe)

- 13
- 14
- 15

### ARIEGE (1 équipe)

- 16 ZANON Guy (A.S. P.T.T. Ariège - Pyrénées)
- 17 SOUQUET René (A.S. P.T.T. Ariège - Pyrénées)
- 18 MUNOZ Jean-Marie (A.S. P.T.T. Ariège - Pyrénées)

### AUDE (2 équipes)

- 19 LAURENT Yves (A.S.P.T.T. de Narbonne)
- 20 DESARNAUD Roger (A.S.P.T.T. de Narbonne)
- 21 MOUYSET Louis (A.S.P.T.T. de Narbonne)
- 22 BARRIERE Claude (Joyeux Pétanqueurs de Narbonne)
- 23 DOUARCHE Michel (Joyeux Pétanqueurs de Narbonne)
- 24 BONNET Guy (Joyeux Pétanqueurs de Narbonne)

## BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

### BASSES-ALPES (4 équipes)

- 25 CHASTILLON Auguste (U.S.C.A.S.A. Saint-Auban)
- 26 BOYER Pierre (U.S.C.A.S.A. Saint-Auban)
- 27 MONTERO Joseph (U.S.C.A.S.A. Saint-Auban)
- 28 COTTA Victor (Boule Romaine, Riez)
- 29 GUES Albert (Boule Romaine, Riez)
- 30 PIERRISBARD (Boule Romaine, Riez)
- 31 FRANCHESCHI Pierre (C.A.D. Section Boules, Digne)
- 32 ESCOFFIER Paul (C.A.D. Section Boules, Digne)
- 33 LOMBARD Edmond (C.A.D. Section Boules, Digne)
- 34 TROUCHE Lucien (C.A.D. Section Boules, Digne)
- 35 LATIL Ernest (C.A.D. Section Boules, Digne)
- 36 CASA Robert (C.A.D. Section Boules, Digne)

### BOUCHES-DU-RHONE (16 équipes)

- 37 BORGIA François (Les Peupliers, Marseille)
- 38 RIPOL Pierre (Les Peupliers, Marseille)
- 39 PETRONIO Marcel (Les Peupliers, Marseille)  
(Champions de France 1968)
- 40 GIOVANOLLI Marcel (Boule Balthazar, Marseille)
- 41 DE JULI François (Boule Balthazar, Marseille)
- 42 GUIBAUDO Charles (Boule Balthazar, Marseille)
- 43 LOCATELLI Joseph (Boule Gémenosienne, Marseille)
- 44 SIMON Charly (Boule Gémenosienne, Marseille)
- 45 SATGE Henri (Boule Gémenosienne, Marseille)
- 46 VIVIAN René (Boule est Belle, Marseille)
- 47 VIVIAN Fernand (Boule est Belle, Marseille)
- 48 MONGE Jean (Boule est Belle, Marseille)
- 49 BEZZA François (Gazelec, Marseille)
- 50 LOVINO Louis (Gazelec, Marseille)
- 51 CODDE Henri (Gazelec Marseille)
- 52 MONTANER Henri (Leï Feli, Marseille)
- 53 PERCIVALLE Antoine (Leï Feli, Marseille)
- 54 NASICA Charles (Leï Feli, Marseille)
- 55 ANGINONI Jacques (Les Bleus, Marseille)
- 56 SOTO Gabriel (Les Bleus, Marseille)
- 57 MONGIN Sauveur (Les Bleus, Marseille)
- 58 SIMONET Francis (Boule Bleue, St-Julien, Martigues)
- 59 KAISSIS Efthinos (Boule Bleue, St-Julien, Martigues)
- 60 BANDINI Aimé (Boule Bleue, St-Julien, Martigues)
- 61 SIMON Louis (P.V., Aix-en-Provence)
- 62 LAURENT Pierre (P.V., Aix-en-Provence)
- 63 LOMBART (P.V., Aix-en-Provence)
- 64 BERTINI Albert (Soleil qui Arrive, Marseille)
- 65 NASSI Raymond (Soleil qui Arrive, Marseille)
- 66 BONASTALI César (Soleil qui Arrive, Marseille)

## BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

- 67 CALANOTTI Albert (P.V. Aix-en-Provence)
- 68 BERARD Aimé (P.V. Aix-en-Provence)
- 69 CARBUCCIA Jean (P.V. Aix-en-Provence)
- 70 JARDIN René (Boule Fatiguée, Port-Saint-Louis)
- 71 AVAREZ Amador (Boule Fatiguée, Port-Saint-Louis)
- 72 BLANC Charles (Boule Fatiguée, Port-Saint-Louis)
- 73 MINEFF Pierre (Boule Atlantic, Arles)
- 74 VENERINI Marius (Boule Atlantic, Arles)
- 75 PUGNY Robert (Boule Atlantic, Arles)
- 76 CHAZE Raymond (Boule à Zéro, Berre)
- 77 TOMATIS Romain (Boule à Zéro, Berre)
- 78 TROUSSIER (Boule à Zéro, Berre)
- 79 CECCHI Pierre (Boule Renaissance, Marseille)
- 80 LEBEUZIT Marcel (Boule Renaissance, Marseille)
- 81 DENZA Edouard (Boule Renaissance, Marseille)
- 82 GAROTI (Groupe de la Fontaine, Marseille)
- 83 SANTINI (Groupe de la Fontaine, Marseille)
- 84 MAUREL (Groupe de la Fontaine, Marseille)

### GARD (9 équipes)

- 85 COUDERC René (Boule de la Tour-Magne, Nîmes)
- 86 THEULON Robert (Boule de la Tour-Magne, Nîmes)
- 87 FERRET Jean (Boule de la Tour-Magne, Nîmes)
- 88 ARPINON Antoine (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 89 MATALANA Antoine (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 90 ROUSSEL Maxime (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 91 MACARI René (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 92 SALVADOR Denis (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 93 BONFORT Raoul (Boule du Tortoni, Nîmes)
- 94 LOMBARDI Guido (Boule de l'Entente, Générac)
- 95 PAILHES Maurice (Boule de l'Entente, Générac)
- 96 ROQUE André (Boule de l'Entente, Générac)
- 97 CADENEL Marcel (Entente Boule Joyeuse Cristal, Vauvert)
- 98 GIRARDET Henri (Entente Boule Joyeuse Cristal, Vauvert)
- 99 REDON André (Entente Boule Joyeuse Cristal, Vauvert)
- 100 CASTEL Jean, Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 101 CIALDI Emile (Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 102 FULCRAND Roger (Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 103 PALOT Norbert (Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 104 JOSSAIME Alain (Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 105 IZORCE Roger (Boule Beaucairoise, Beaucaire)
- 106 CHAMAND Maurice (Boule Taurine, Beaucaire)
- 107 GALLASTEGUY Angel (Boule Taurine, Beaucaire)
- 108 CAVALLINI Bernard (Boule Taurine, Beaucaire)
- 109 JEAN Joseph (Boule des Promelles, Alès)
- 110 LEOTARD Jean (Boule des Promelles, Alès)
- 111 BAPTISTE Joseph (Boule des Promelles, Alès)

## BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

### HAUTE-GARONNE (2 équipes)

- 112 PUJOL Christian (Toulouse Pétanque-Club)
- 113 GRANGER Roger (Toulouse Pétanque-Club)
- 114 VIDAL André (Toulouse Pétanque-Club)
- 115 DARTIGUES (Nazades)
- 116 BOUFFARTIGUES (Nazades)
- 117 REYNES (Nazades)

### HAUTES-ALPES (2 équipes)

- 118 VIAL Fortuné (Pétanqueurs du Lycée, Gap)
- 119 CATELIN Adolphe (Pétanqueurs du Lycée, Gap)
- 120 NEBON Jean (Pétanqueurs du Lycée, Gap)
- 121 GALLAND Daniel (A.S.P.T.T.-P.B.A. Gap)
- 122 BELLINO Jean-Louis (A.S.P.T.T.-P.B.A. Gap)
- 123 ALLEC Bernard (A.S.P.T.T.-P.B.A. Gap)

### HERAULT (4 équipes)

- 124 ISOLPHE Christian (Boule Sportive, Sète)
- 125 JULLIEN René (Boule Sportive, Sète)
- 126 FABRE Paul (Boule Sportive, Sète)
- 127 GUERRIER Jean (Sporting-Club, Béziers)
- 128 TALLANDIER Jean (Sporting-Club, Béziers)
- 129 TALLANDIER René (Sporting-Club, Béziers)
- 130 VEDEL Joseph (A.S.P.T.T. Montpellier)
- 131 BASSIER Christian (A.S.P.T.T. Montpellier)
- 132 AZUARA Pierre (A.S.P.T.T. Montpellier)
- 133 DALMAU René (Clapas Pétanque, Montpellier)
- 134 MONTAGNE Jacques (Clapas Pétanque, Montpellier)
- 135 JUNCA René (Clapas Pétanque, Montpellier)

### LOIRE-ATLANTIQUE (1 équipe)

- 136
- 137
- 138

### LOZERE (1 équipe)

- 139
- 140
- 141

### PARIS (2 équipes)

- 142 LEBEAU Robert (Refuge Pétanque-Club, Paris)
- 143 LEBEAU Jacques (Refuge Pétanque-Club, Paris)
- 144 VILLARD Aimé (Refuge Pétanque-Club, Paris)
- 145 ROGGERO René (Club Sportif Municipal, Puteaux)
- 146 ROGGERO Jacques (Club Sportif Municipal, Puteaux)
- 147 JEGOUZO Roger (Club Sportif Municipal, Puteaux)



## BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

### PUY-DE-DOME (1 équipe)

- 148 OUVRY Robert (Lecuelle)
- 149 DELSOL Jacques (Lecuelle)
- 150 PINOT Georges (Lecuelle)

### PYRENEES-ORIENTALES (2 équipes)

- 151 NAUDO Jean (Mailloles Pétanque)
- 152 NAUDO Gérard (Mailloles Pétanque)
- 153 BAILLS Claude (Mailloles Pétanque)
- 154 CASTELVI Henri (Joyeux Pétanqueurs)
- 155 SABATIER Albert (Joyeux Pétanqueurs)
- 156 REGINEOS Vincent (Joyeux Pétanqueurs)

### RHONE (1 équipe)

- 157
- 158
- 159

### SARTHE (1 équipe)

- 160
- 161
- 162

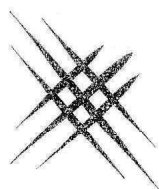
### VAR (6 équipes)

- 163 BRUNA Marcel (A.B. 26, Hyères)
- 164 PAUL Louis (A.B. 26, Hyères)
- 165 OLLIVIER Robert (A.B. 26 Hyères)
- 166 GRADOZ Henri (Boule Joyeuse, Toulon)
- 167 MOUROUX Constant (Boule Joyeuse, Toulon)
- 168 BRUXAUX Paul (Boule Joyeuse, Toulon)
- 169 HIDEUX Edmond (Boule Joyeuse, Toulon)
- 170 ALBERTINI André (Boule Joyeuse, Toulon)
- 171 MAGNEUX Gérard (Boule Joyeuse, Toulon)
- 172 BALDI Alphonse (Boule Joyeuse, Toulon)
- 173 BEYSSON Charles (Boule Joyeuse, Toulon)
- 174 PARTENGO Jean-Pierre (Boule Joyeuse, Toulon)
- 175 CARBONEL Fernand (Entente Bouliste, Draguignan)
- 176 COULET René (Entente Bouliste, Draguignan)
- 177 CAVALIERE Georges (Entente Bouliste, Draguignan)
- 178 CARO René (Boule des Arènes, Fréjus)
- 179 FASTELLI Pierre (Boule des Arènes, Fréjus)
- 180 CALECCA Marcel (Boule des Arènes, Fréjus)

## BEUCAIRE 1969 (3X3JP)

### VAUCLUSE (4 équipes)

- 181 TROVATELLI Othello (Boule Continentale, Apt)
- 182 VIVANCOS Roger (Boule Continentale, Apt)
- 183 GREGOIRE Jean (Boule Cotinentale, Apt)
- 184 RIBBE Pierre (Boule Pertuisienne)
- 185 CHARPIN Edouard (Boule Pertuisienne)
- 186 MOLIERES Jean-Pierre (Boule Pertuisienne)
- 187 VILLARD Paul (La Fourchette, St-Saturnin les Avignon)
- 188 PANCIN Norbert (La Fourchette, St-Saturnin les Avignon)
- 189 NOBLE André (La Fourchette, St-Saturnin les Avignon)
- 190 CLUCHIER Fernand (La Boule Carrée de St-Lazare, Avignon)
- 191 GIRAUD Jean (La Boule Carrée de St-Lazare, Avignon)
- 192 MICHEL Julien (La Boule Carrée de St-Lazare, Avignon)



IMPRIMERIE NOUVELLE

J.-P. ARNAUD



7, Rue de la Révolution

Tél. 87-13-92

30 BEUCAIRE

# LES 21, 22 et 23 JUIN, A BEAUCAIRE

## Fête nationale de la « petite boule » pour le 24e championnat de France (jeu provençal)

### C'est un patronage « Midi Libre »

Le prestige des grandes compétitions boulistes au jeu provençal couronne, chaque année, le succès des concours importants, du « Midi Libre » de Nîmes au « Provençal » de Marseille. Ces concours, qui sont au jeu provençal ce que sont « Paris-Roubaix » ou « Bordeaux-Paris » au cyclisme, font le renom de leurs vainqueurs et animateurs.

Cependant, le titre de champion de France c'est aussi quelque chose de grand. Et nos boulistes n'y sont pas insensibles car ils ont, déjà, avec ferveur, participé aux « éliminatoires » et, maintenant, les heureux qualifiés s'appêtent à venir dans le Gard pour participer au 24e championnat de France au jeu provençal. Ce championnat, qui se jouera les 21, 22 et 23 juin, au Champ de Foire de Beaucaire, s'annonce dès à présent comme la fête nationale de la « petite boule », une fête qui aura pour cadre un lieu prédestiné au jeu de boules, près du Rhône et sous les platanes de Beaucaire.

#### LES GRANDES LIGNES DU PROGRAMME

Sous l'égide du Comité du Gard de la F.F.P.J.P., le Comité beaucairois d'organisation a minutieusement préparé ces trois journées qui feront date dans les annales de la cité des Foires.

Au point de vue technique, signalons tout d'abord que les premières parties, groupant les

64 équipes qualifiées, débiteront le samedi 21 juin, à 14 heures.

Les secondes parties débiteront à 17 h. 30 et celles qui ne seront pas terminées continueront le dimanche, à partir de 8 heures.

Les troisièmes parties se joueront dans la matinée du dimanche 22 juin. Les quarts de finale auront lieu l'après-midi de ce dimanche. Tout ceci au Champ de Foire.

Le lundi 23 juin, le championnat se terminera aux arènes de Beaucaire, avec demi-finales le matin et finale l'après-midi, à partir de 14 h. 30.

Autour de ce championnat de France au jeu provençal, patronné par « Midi Libre », avec les concours de « Duval, anisette-liqueur » et des « bières Champigneulles », seront organisées diverses cérémonies.

C'est ainsi que les officiels seront reçus à l'hôtel de ville de Beaucaire, le samedi 21, à 11 h., pour un apéritif d'honneur, au cours duquel sera effectué le premier tirage au sort.

Un grand banquet officiel réunira une centaine d'invités, le soir, au restaurant de « Robinson ».

D'imposants apéritifs d'honneur seront offerts, au Champ de Foire, du samedi au lundi soir, notamment après la finale où, avec le concours des Majorettes et de la Lyre Beaucairoise, aura lieu la remise des trophées.



**SOUS LE PATRONAGE DE « MIDI LIBRE »**  
**LES 21, 22 ET 23 JUIN, A BEAUCAIRE**

# Le 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal réunira l'élite des joueurs « de longue »

Pour le Midi, du Var au Lot-et-Garonne, du Comtat Venaissin à la Provence, jouer aux boules, le dimanche est un agréable passe-temps.

Les plus stricte se lancent dans les concours qui prolifèrent, dès qu'il y a un bar au bout d'une promenade. Et les grands concours font le renom des plus forts.

Mais le championnat de France n'est autre chose. La gloire individuelle ne peut manquer de chauffer l'ambition propre de tous ces « caids » de la petite boule. Aux prix importants qu'ils collectent au fil des saisons, ils préfèrent, ne l'avaient-ils pas, les médailles et ces coupes remportées au championnat de France.

La Fédération Française de Péronne et Jeu Provençal a officiellement organisé et assure réguli-

èrement Baldi ; Besson ; Hideox ; Bruna ; Fastelli ; Calecca ; Carbonel...

Et la Vaucluse, avec Othello ; Vivanco ; Ribbe ; Noble ; Giraud ne jouera pas les figurants.

Un sensationnel plateau, en vérité, pour le championnat de France, sous les platanes beaucairais !

## Les Gardois reprendront-ils leur suprématie ?

Pour ce grand choc national de Beaucaire, le comité gardois de la F. F. P. J. P. présentera neuf équipes qualifiées dans ses éliminatoires. Soit 3 équipes de Nîmes, 3 équipes de Beaucaire, 1 équipe de Vanvert, 1 équipe d'Alès, 1 équipe de Générac.

Parmi ces 27 joueurs, des noms bien connus de tous : Arpinon ;

Ferret ; Theulon ; Matalana ; Bonfort ; Macari ; Pailhès ; Cadenel ; Cialdi ; Fulcrand.

Dans la première moitié de l'organisation du championnat de France, de 1946 à 1958, en 13 ans le Gard a inscrit six fois son emblème au palmarès. Depuis 11 ans les Provençaux se sont imposés.

Au champ de foire de Beaucaire, où tout est possible, les Gardois connaissant bien le terrain, sauront-ils s'imposer, reprendre leur suprématie des années 50 ? On peut le penser sans non l'espérer. Mais, dans cette conjoncture, et pour beaucoup d'autres raisons, on comprend que l'intérêt de ce championnat de France de jeu provençal sera le pôle d'attraction de tous les amis ds boules, de samedi lundi, à Beaucaire, sous le patronage de « Midi Libre », surtout s'il fait beau !...



Partir ces 27 joueurs, le plus connu de tous : Arpinon ; s'il fait beau !... sous le pa-  
ge de « Midi Libre », surtout

La Fédération Française de Football et Jeu Provençal a officiellement regénéré et aussi régulé la saine pratique du jeu de boules en organisant ses championnats nationaux depuis 1946. C'est une bonne chose et l'on en arrive à regretter qu'une lacune n'ait pas encore été comblée : celle qui constituerait à obliger les champions de France de la « petite boule » à porter un brassard tricolore, dans tous les concours importants auxquels ils participent dans la saison.

Cela viendra peut-être, mais pour le moment, soyons satisfaits d'approcher les dates des 21, 22 et 23 juin où, à Beaucaire, pour participer au 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal, les équipes se présenteront sous les couleurs de leurs sociétés et de leurs comités.

# ILS EN REVENT... ...DEPUIS ONZE ANS !

## Une participation de choix

C'est donc à Beaucaire, sous les platanes du magnifique champ de foire, sur un sol chargé d'histoire, que se déroulera le 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, de samedi à lundi.

Le sol est truffé de souvenirs. On y évoque encore, chez les anciens, les exploits de Charlot Odier, de Benson, héros des premières éditions du grand concours de la foire, le plus ancien des concours régionaux.

Mais, à partir de samedi après-midi, dans cette fête tricolore de la « petite boule », les champions actuels de ce bon vieux « jeu à la longue » seront présents pour prendre la relève des gloires d'aujourd'hui.

Sur les 64 équipes qualifiées dans les différents comités (soit 150 joueurs et champions en puissance) on trouve des noms fameux.

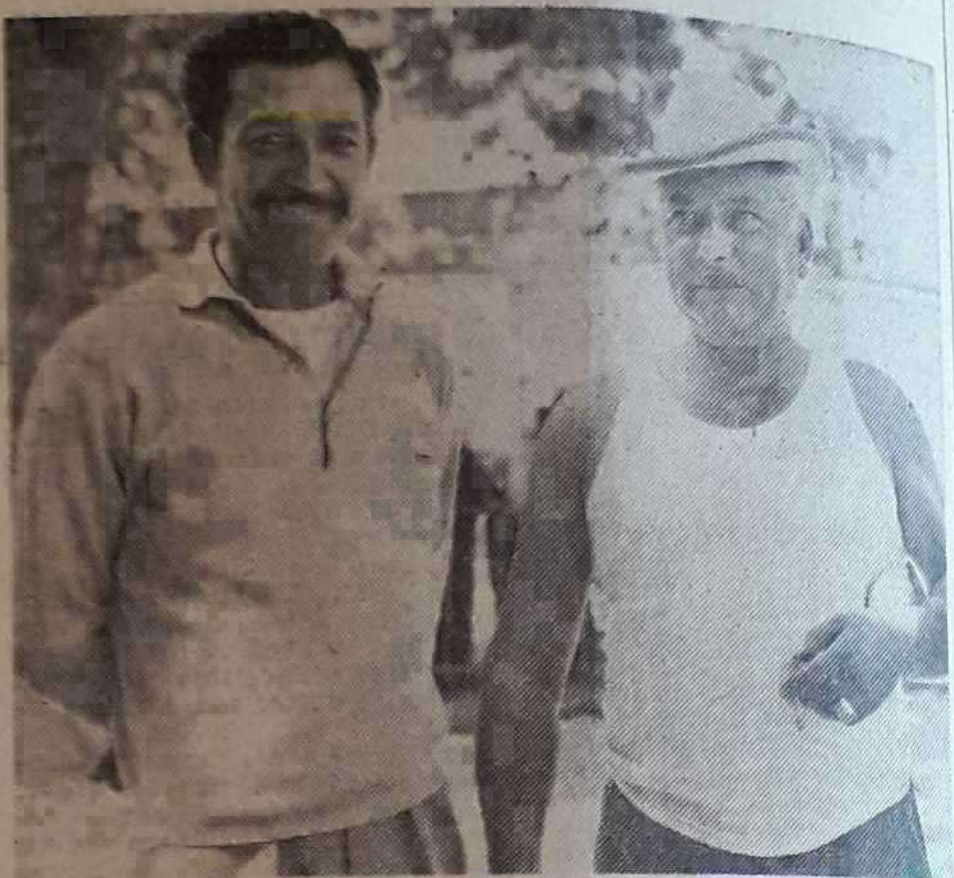
Des Alpes-Maritimes nous viendront Tallone, Blanc, Rippol, Turini, Mosconi, etc.

De l'Aude, reviendra à Beaucaire l'équipe régulière de Laurent, d'autant plus fidèle à nos concours ardais qu'il est originaire de Vauvert.

Les Bas-Aloins, fidèles du jeu provençal, ont parmi leurs qualifiés, les Cotta, Latil, Casa, etc.

La participation des Bouches-du-Rhône, comité cher au président Bussotne, est importante. On y trouve des noms fameux dont nous jetons, au hasard de la plume, les résonances Borgia, Ripol, Petronio (champion de France 1968), De Juli, Localelli, Charly, de Gémenos ; Satgé ; les frères Virvan ; Lovino ; Percivalle ; Soto ; Bérard ; Carbucia ; Calamotti ; Jardin (de Port-Saint-Louis) ; Mineff (d'Arles) ; Chate ; Lebeuzit ; Santini, etc.

Du Var, où plane encore l'ombre de Petit Fernand, décedé accidentellement (une coupe commémorative son souvenir) nous vien-



Jeannot Ferret et Antoine Arpinon participeront au 24<sup>e</sup> championnat de France, à partir de samedi, à Beaucaire. Mais ils ne seront pas équipiers cette fois. Sur cette photo, prise au Champ de Foire Beaucairois, les deux champions nimois semblent évoquer le souvenir de 1958 qui, pour la cinquième fois pour Arpinon et la quatrième pour Ferret, leur apporta le titre suprême.

(Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)

# Solignac, Leblanc, Rey enlèvent le concours du Tortoni au jeu pr





# Le 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal promet des luttes indécises et intéressantes



L'ambiance des grands concours de boules, au Champ de Foire de Beaucaire, sera décuplée, de demain à lundi, à l'occasion du 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal. Sur notre cliché, une vue prise à l'occasion d'un grand concours « Midi Libre » de la Foire de Beaucaire.  
(Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)

Les 192 joueurs de boules qualifiés pour le 24<sup>e</sup> championnat de France font, aujourd'hui, leurs valises. Ils s'apprentent à se rendre à Beaucaire ou, à partir de demain 14 h. se déroulera la grande compétition nationale de la petite boule.

Ce voyage de Beaucaire ressemble un peu à ceux qu'effectuaient les marchands du monde entier quand ils venaient à la célèbre Foire. Les boulistes ne viendront pas d'aussi loin et ils iront plus vite. Mais le rendez-vous sera le même, riche en couleur et en ambiance, sous les immenses platanes d'un lieu qui enchante certainement les nombreux visiteurs.

Cependant, ce ne sera pas la Foire, sur le bouledrome beaucairois. Un titre national est en jeu, qui ne sera pas bradé, tant s'en faut. C'est pour cela qu'en bouclant leurs valises, ce soir, les prétendants au titre de champion de France de jeu provençal un titre qui en vaut bien d'autres, sauront qu'ils viennent, demain, dans le Gard, pour de sérieuses raisons.

Foire cache des traîtrises pour les joueurs qui ne le connaissent pas. Il est fort probable, comme cela n'est déjà vu à l'occasion des grands concours « Midi Libre » de la Foire, que bien des tireurs seront surpris et devront, si l'on ose écrire, « rectifier leur tir ». Quand aux pointeurs, notamment ceux habitués à porter leurs boules, ils auront aussi à s'adapter.

En somme, c'est à ceux qui sauront, justement, le mieux s'adapter à ce terrain, par ailleurs superbe, que reviendra le droit de prétendre à la victoire finale. Etant bien entendu que les demi-finales et la finale, lundi, ayant lieu dans les arènes de Beaucaire, il faudra, encore, composer avec un autre sol.

**Baldi, Borgia, Locatelli  
Lovino, Soto, Othello  
Calanotti face aux Gardois**

surer la succession du regretté « Petit-Fernand », Hideux, Gradoz, Carbonel, Fastelli, etc.

Il faut compter, de surcroît, sur les quatre équipes vaudoises. Notamment sur Othello (Travatelli) équipé avec Virancos et Grégoire, d'Apt.

Et puis, puisque tout est possible aujourd'hui, surtout dans un championnat de France, la surprise ne pourrait-elle pas venir de l'Aude (Laurent), des Basses-Alpes (ce ne serait, alors, qu'une demi-surprise) ou de ces « connus » qui viendront de l'Orléans-France, de la Sarthe, du Puy-de-Dôme ou de la Loire-Atlantique ?...

Ce 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, qui débutera demain après-midi au Champ de Foire de Beaucaire sera donc indécis jusqu'au bout. Par cela même il sera très intéressant à suivre. D'autant plus qu'il se disputera dans un lieu méconnu dans un cadre propice à l'ambiance de la Foire.



L'omnibus de la Foire de Beaucaire  
 plée, de chemin à l'arrière  
 notre cliché, une var prise à l'arrière

Les 199 joueurs de boules qualifiés pour le 24<sup>e</sup> championnat de France font, aujourd'hui, leurs valises. Ils s'apprêtent à se rendre à Beaucaire où, à partir de demain 14 h, se déroulera la grande compétition nationale de la petite boule.

Ce voyage de Beaucaire ressemble un peu à ceux qu'effectuaient les marchands qui venaient de partir quand ils venaient à la célèbre Foire. Les boulistes ne viendront pas d'aussi loin et ils n'ont plus vite. Mais le rendez-vous sera le même, riche en couleur et en ambiance, sous les immenses platanes d'un lieu qui enchante certainement les nombreux visiteurs.

Cependant, ce ne sera pas la Foire, sur le bouliodrome beaucairois. Un titre national est en jeu, qui ne sera pas bradé, tant s'en faut. C'est pour cela qu'en bouillant leurs valises, ce soir, les prétendants au titre de champion de France de jeu provençal un titre qui en vaut bien d'autres, sauront qu'ils viennent, demain, dans le Gard, pour de sérieuses raisons.

**Le terrain, cet inconnu...**

Le sort de la compétition, tous les boulistes vous le diront, est lié avec l'aptitude à s'adapter au sol du Champ de Foire de Beaucaire. C'est un terrain curieux pour cela. Pour sa magnificence, bien entretenu durant toute la semaine, le Champ de

Foire sache de traîtrises pour les joueurs qui ne le connaissent pas. Il est fort probable, comme cela n'est déjà vu à l'occasion des grands concours « Midi Libres » de la Foire, que bien des tireurs seront surpris et devront, si l'on ose écrire, « rectifier leur tir ». Quand aux pointeurs, notamment ceux habitués à porter leurs boules, ils auront aussi à s'adapter.

En somme, c'est à ceux qui sauront, justement, le mieux s'adapter à ce terrain, par ailleurs superbe, que reviendra le droit de prétendre à la victoire finale. Etant bien entendu que, lors des demi-finales et la finale, lundi, ayant lieu dans les arènes de Beaucaire, il faudra, encore, composer avec un autre sol.

**Baldi, Borgia, Locatelli  
 Lovino, Soto, Othello  
 Calanotti face aux Gardois  
 et à Arpinon**

Faire un pronostic, dans ces conditions, serait très hasardeux. De prime abord on doit accorder une option favorable aux équipes gardoises, habituées à jouer sur ce terrain. Nous pensons à Antoine Arpinon, recordman du championnat de France (5 victoires) qui, associé avec son ami Matalana et son gendre Roussej est bien décidé à tenter le sixième bouquet tricolore. D'autre part Theulon et Ferret (qui furent champions de France eux aussi) amèneront leur équipier Coudere à profiter de leur expérience. Et il n'est que logique d'accorder une chance réelle à Macari, Salvador et Bonfort. Il y aura aussi trois équipes beaucairoises dans ce duel sensationnel : Cialdi (champion en 1953), peul, avec Fulcrand et Castel faire souffrir les meilleurs.

Car les Gardois auront à faire à forte opposition, les Provençaux venant en force à Beaucaire pour, une fois encore, assurer leur suprématie. Les champions 1968, Borgia, Ripoll et Petronio (Marseille) seront là pour tenter le doublé. Dans les 16 équipes des Bouches-du-Rhône, il n'y a que des champions en puissance : De Juli, Locatelli, associé avec Satgé et Charly, de Gémenos (de méchants clients), Vivian, Lovino, Percivalle, Soto, Calanotti, équipé avec Carboncia et Bérard, Jardin, Minetti, Denza, Santini et nous en passons.

Du Var nous arrivent Baldi avec son inséparable ami Beysson et Partengo qui aura à as-

assurer la succession du regretté « Petit-Fernand », Hideo, Gidoz, Carbonel, Fastell, etc.

Il faut compter, de surcroît, sur les quatre équipes vaudoises, Notamment sur Othello (Travatelli) équipé avec Vercos et Grégoire, d'Apt.

Et puis, puisque tout est possible aujourd'hui, surtout dans un championnat de France, nous ne pourrions-elle pas nous attendre à voir venir de l'Aude (Laurent), des Alpes (ce ne serait, alors, qu'une demi-surprise) ou de ces régions connues « qui viendront de France, de la Sarthe, du Puy-de-Dôme ou de la Loire-Atlantique ?... »

Ce 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, qui débute demain après-midi au Champ de Foire de Beaucaire sera, certes, même il sera très intéressant à suivre. D'autant plus qu'il se disputera dans un lieu idéal, dans un cadre propice aux grands rassemblements de foules en ce Champ de Foire unique en son genre où flottent les drapeaux et les banderoles de « Midi Libre », de « Duval » et de cette liqueur et des bandes « Champigneulle », principale soutiens d'une grande compétition bouliste nationale qui se date dans les annales de son département.

Les équipes gardoises qualifiées pour le 24<sup>e</sup> championnat de France, jeu provençal, au lieu à Beaucaire, les 21 et 23 juin 1969, sont priées de se rendre directement au Champ de Foire, à Beaucaire, le samedi 21 juin à 13 h. 30, pour le début de la compétition :

connus » qui viendront de : Ferret Jean (Boule de la Tach-Magne, Nimes) champions de Gard, jeu provençal 1968 ; Champion Antoine, Matalana Antoine, Roussel Maxime (Boule de Fontoni, Nimes) sous-champions de Gard, jeu provençal 1968 ; Macari René, Bonfort Rocco, Salvador Denis (Boule de Fontoni, Nimes) ; Lombardi, Gaillet, Pailhes Maurice, Rocco Antoine (Boule de l'Entente, Gard) ; Cadelon Marcel, Girardet Jean, Redon André (Boule de Fontoni, Nimes) ; Vauvert, Jean, Cialdi Emile, Fulcrand Pierre, ger (Boule Beaucairoise, Beaucaire) ; Palot Norbert, Bérard Guy-Angel, Cavallini, Bouel Taurine, Jean Joseph, Léotard Jean, tist Joseph (Boule des Provençaux, Alès).

Que nos vœux les accompagnent. — Le comité du Gard P.J.P.

**TROPHÉE**  
**ORE**  
**VENÇAL**  
**PASTIS 51**  
 ADULTE

**DES RAZETEURS**  
 née des as  
 ournée, 47 courses)

**COCARDE D'HONNEUR**

Pts	Noms	Pts
179	DUMAS	52
172	BOUCHTE	44
157	GENESTE	42
152	PASCAL	40
145	CASTRO Patrick	38
147	FABRE	35
128	MARCHANT	28
116	RINALDI	26
108	BLANQUET	26
105	CESAR	22
98	JACKY	22
96	PELLEGRIN	20
84	PANDO	18
77	RUAS	17
68	ALB...	17



## SOUS LE PATRONAGE DE Midi Libre

# Le XXIV<sup>e</sup> championnat de France de boules (jeu provençal) débutera aujourd'hui à Beaucaire

### Soixante-quatre équipes représentant dix-neuf comités départementaux en lice pour le titre qui sera attribué lundi après-midi

#### BEAUCAIRE : CAPITALE DE LA « LONGUE »

Tout est prêt à Beaucaire pour l'heure « H » ou plutôt pour l'éclatement de la bombe qui, aujourd'hui en début d'après-midi, va marquer le départ des premières parties du XXIV<sup>e</sup> championnat de France bouliste au « jeu provençal ».

Pour employer une expression historique, on peut dire « qu'il ne manque pas un bouton de guêtre », ce qui signifie que rien n'a été laissé au hasard par les responsables de l'organisation afin que la quasi-perfection soit atteinte.

C'est que « l'union faisant la force », les quatre grandes sociétés boulistes beaucairoises ont eu la sagesse de coordonner leurs efforts pour le bon renom de leur cité.

Pendant des mois, le comité d'organisation, placé sous la présidence de M. Diego Garcia, a travaillé activement, utilement, minutieusement et même amoureusement.

Et le résultat est là ! Comme aux temps déjà lointains où les marchands du monde entier venaient participer à sa célèbre foire, Beaucaire va ajouter un maillon supplémentaire à sa longue et prestigieuse histoire à l'occasion du grand rassemblement bouliste annuel.

Pendant trois jours, tous ceux qui, de près ou de loin, s'intéressent au jeu provençal, vont avoir les yeux fixés vers la belle cité rhodanienne qui en sera la capitale.

Et ces 64 équipes participantes, triées sur le volet à la suite des compétitions qualificatives régionales seront l'émulation des 200.000 licenciés groupés sous la bannière de la Fédération Française de Péronie et de Jeu Provençal que préside M. Paul André.

De ces 64 équipes qui représenteront 19 comités départementaux sortira lundi après-midi, aux arènes de Beaucaire, le « trio » champion de France pour 1968.

Les Marseillais Borgin, Ripol et Pétronio, champions « 1968 », seront là pour défendre leur titre et, si possible, le conserver.

Mais le pourront-ils car les candidats à leur succession sont nombreux et, à quelques rares exceptions près, tous les « as » de la « petite boule » seront présents ?

Alors ne nous hasardons pas à risquer un pronostic. C'est que, dans un sport aussi vivant mais aussi populaire que le jeu provençal, la hiérarchie est souvent bouleversée et il n'y a pas de situation acquise.

Et d'ailleurs un simple « graton » ne peut-il pas, sournoisement, changer le sort d'une partie ?

Il n'empêche que l'équipe qui aura franchi toutes les épreuves placées sur sa route et sortira victorieuse des arènes lundi en fin d'après-midi aura obligatoirement mérité son titre.

Quelle qu'elle soit !

Jacques PONS.

Les 192 joueurs de boules, qualifiés pour le 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal, sont aujourd'hui à Beaucaire. Ils y découvrent, ce matin, la majesté tranquille du vaste champ de Foire où, à l'ombre d'immenses platanes, sont tracés les jeux sur lesquels ils vont s'affronter dès cet après-midi. Préparée avec minutie, avec un bel esprit de décision et d'enthousiasme par le Comité du Gard de la F.F.P.J.P. et le Comité local, émanation des quatre sociétés de la ville de Beaucaire, cette haute manifestation nationale de la « petite boule » s'annonce, d'ores et déjà, sous les meilleurs auspices. Nul doute qu'autour des parties, qui se joueront cet après-midi et durant toute la journée dans le champ de Foire, et lundi, dans les arènes (demi-finales et finale) un très grand public se pressera, car d'intéressantes confrontations auront lieu.

#### Un pronostic difficile

192 joueurs, cela représente 64 équipes. Il y aura donc, dès aujourd'hui, 63 triplettes qui essayeront de ravir leur titre aux Marseillais Borgin - Ripol et Pétronio, qui seront présents et bien décidés, certainement, à réussir le « doublé ». On saura, lundi soir, s'ils sont parvenus à cet exploit, mais, pour le moment, émettre un pronostic est pratiquement impossible. L'influence du terrain, le nivellement des valeurs, la présence de joueurs inconnus prêts à saisir l'occasion de créer une surprise, sont autant d'éléments qui entrent en jeu dans ce championnat de France, 24<sup>e</sup> du nom, qui, le moins qu'on puisse écrire, est qu'il s'annonce très ouvert.

#### Les Gardois en appel.

Il apparaît, cependant, que les représentants du Comité du Gard ont, cette année, une chance à saisir s'ils veulent, au palmarès national inscrire à nouveau le sigle de leur comité. En effet, le terrain du champ de Foire n'est pas inconnu de nos représentants gardois. Arpinon, recordman des victoires dans le championnat de France (5) et recordman des victoires dans les grands concours beaucairois, ne cache pas son désir d'accrocher le 6<sup>e</sup> fanion tricolore à son riche palmarès. Et que dire

des trois équipes locales, évoluant devant leurs amis, sur un sol dont leurs joueurs connaissent la moindre bosse, le moindre « graton » ? Il peut y avoir, là aussi, notamment avec Castel, Cialdi et Fulcrand, de solides garçons, des espérances réalisées.

#### La coalition provençale

Il est pourtant normal de constater que, pour les Gardois, la menace viendra de l'autre côté du Rhône. Consultez la liste des sélectionnés. Vous y lirez les noms de tous les grands champions ou presque. Certes, il manque des joueurs comme Bargiali, Maurin, Ferrafia, Palaggi, qui ne se sont pas qualifiés. Mais il reste encore les Baldi, Beysson, Othello, Lovino, Locatelli, Sotgé, Charly de Gemenos, Vivian, Soto, Percivalle, Bérard, Carbuca, Santini, etc.

Il est prudent d'accorder une chance aux Varois, aux Marseillais, aux Bas-Alpins. A moins que le champ de Foire de Beaucaire n'attire les surprises. A moins qu'une malice de tirage au sort fasse, dès le début, s'entre-déchirer les favoris. Il serait curieux, alors, et sympathique au fond, que trois inconnus venus du Nord en profitent pour se glisser au premier rang. Qui le sait ? Cette grande indécision, caractéristique du 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, est le plus sûr garant de son intérêt.

#### La fête nationale de la « petite boule »

De toutes façons, ce championnat de France, qui débute cet après-midi à Beaucaire, sera véritablement la « fête nationale de la petite boule ». Tout est prêt, à Beaucaire,

pour le parfait déroulement de la compétition. Les jeux sont impeccables et de vastes parkings, bien signalés grâce à l'initiative d'un excellent service d'ordre, seront fort appréciés. L'accueil y est agréable, le séjour sera torp court pour tous ceux qui répondront présents au grand rendez-vous de Beaucaire, grâce à un sport qui nous est particulièrement cher.

Ainsi ce 24<sup>e</sup> championnat de France du jeu provençal, patronné par « Midi Libre » avec le concours de Dural, onisette-ligueur, et des bières Champigneulles, débute aujourd'hui, à Beaucaire, la ville accueillante et joyeuse, avec les plus belles espérances de succès qu'il doit logiquement obtenir.

Ce qui sera tout à l'honneur de notre département et de tous ceux qui se sont dévoués pour le réussir.

Jacques REBOUL.

## FOOTBALL - FOOTBALL

### DEMAIN, A SAINT-VICTOR-LA-COSTE

## Grande finale du tournoi des champions

### C'EST UN PATRONAGE « MIDI LIBRE »

Demain dès 8 heures, commenceront sur le coquet stade de Saint-Victor-la-Coste les rencontres de la Grande finale du tournoi des champions. A 16 h 30, 3<sup>e</sup> vainqueur match 21 - vainqueur match 22. 17 h 30, 4<sup>e</sup> vainqueur match 23 - vainqueur match 24. 19 h 30, 5<sup>e</sup> vainqueur match 25 - vainqueur match 26. 21 h 30, 6<sup>e</sup> vainqueur match 27 - vainqueur match 28. 23 h 30, 7<sup>e</sup> vainqueur match 29 - vainqueur match 30. 25 h 30, 8<sup>e</sup> vainqueur match 31 - vainqueur match 32. 27 h 30, 9<sup>e</sup> vainqueur match 33 - vainqueur match 34. 29 h 30, 10<sup>e</sup> vainqueur match 35 - vainqueur match 36. 31 h 30, 11<sup>e</sup> vainqueur match 37 - vainqueur match 38. 3 h 30, 12<sup>e</sup> vainqueur match 39 - vainqueur match 40. 5 h 30, 13<sup>e</sup> vainqueur match 41 - vainqueur match 42. 7 h 30, 14<sup>e</sup> vainqueur match 43 - vainqueur match 44. 9 h 30, 15<sup>e</sup> vainqueur match 45 - vainqueur match 46. 11 h 30, 16<sup>e</sup> vainqueur match 47 - vainqueur match 48. 13 h 30, 17<sup>e</sup> vainqueur match 49 - vainqueur match 50. 15 h 30, 18<sup>e</sup> vainqueur match 51 - vainqueur match 52. 17 h 30, 19<sup>e</sup> vainqueur match 53 - vainqueur match 54. 19 h 30, 20<sup>e</sup> vainqueur match 55 - vainqueur match 56. 21 h 30, 21<sup>e</sup> vainqueur match 57 - vainqueur match 58. 23 h 30, 22<sup>e</sup> vainqueur match 59 - vainqueur match 60. 25 h 30, 23<sup>e</sup> vainqueur match 61 - vainqueur match 62. 27 h 30, 24<sup>e</sup> vainqueur match 63 - vainqueur match 64. 29 h 30, 25<sup>e</sup> vainqueur match 65 - vainqueur match 66. 31 h 30, 26<sup>e</sup> vainqueur match 67 - vainqueur match 68. 3 h 30, 27<sup>e</sup> vainqueur match 69 - vainqueur match 70. 5 h 30, 28<sup>e</sup> vainqueur match 71 - vainqueur match 72. 7 h 30, 29<sup>e</sup> vainqueur match 73 - vainqueur match 74. 9 h 30, 30<sup>e</sup> vainqueur match 75 - vainqueur match 76. 11 h 30, 31<sup>e</sup> vainqueur match 77 - vainqueur match 78. 13 h 30, 32<sup>e</sup> vainqueur match 79 - vainqueur match 80. 15 h 30, 33<sup>e</sup> vainqueur match 81 - vainqueur match 82. 17 h 30, 34<sup>e</sup> vainqueur match 83 - vainqueur match 84. 19 h 30, 35<sup>e</sup> vainqueur match 85 - vainqueur match 86. 21 h 30, 36<sup>e</sup> vainqueur match 87 - vainqueur match 88. 23 h 30, 37<sup>e</sup> vainqueur match 89 - vainqueur match 90. 25 h 30, 38<sup>e</sup> vainqueur match 91 - vainqueur match 92. 27 h 30, 39<sup>e</sup> vainqueur match 93 - vainqueur match 94. 29 h 30, 40<sup>e</sup> vainqueur match 95 - vainqueur match 96. 31 h 30, 41<sup>e</sup> vainqueur match 97 - vainqueur match 98. 3 h 30, 42<sup>e</sup> vainqueur match 99 - vainqueur match 100.



# Les qualifiés

cher le 6e fanion tricolore à son riche palmarès. Et que dire

**Alpes-Maritimes** (4 équipes). — Tallone, Giordanenco, Blanc (Cannes-La Bocca); Landra B., Landra G., Bellini (Cannes-La Bocca); Mosconi, Gorracci, Amiratti (Châteauneuf); Rippoll, Turini, Gazan (Cannes-Le Canet).

**Ariège** (1 équipe). — Zanon, Souquet, Munoz (A.S.P.T.T. Ariège-Pyrénées).

**Aude** (2 équipes). — Laurent, Desarnaut, Mouysset (Narbonne); Barrière, Douarche, Bonnet (Narbonne).

**Basses-Alpes** (4 équipes). — Chastillon, Boyer, Montero (St-Auban); Cota, Guez, Pierrissard (Riez); Franceschi, Escoffier, Lombard (Digne); Trouche, Lattil, Casa (Digne).

**Bouches-du-Rhône** (16 équipes). — Borgia, Ripol, Petronio (Marseille), champion de France 1968; Giovanolli, De Jullif, Guibaudo (Marseille); Locatelli, Simon, Satgé (Marseille); Vivian R., Vivian F., Monge (Marseille); Bezza, Lovino, Codde (Marseille); Montaner, Percivale, Nascia (Marseille); Anginoni, Soto, Mongin (Marseille); Simonet, Káisis, Bandini (Martigues); Simon, Laurent, Lombard (Aix-en-Provence); Bertini, Nassi, Bonastelli (Marseille); Calanotti, Bérard, Carbuccia (Aix-en-Provence); Jardin, Alvarez, Blanc (Port-Saint-Louis); Mineff, Venerini, Pugnoy (Arles); Chaze, Tomatis, Troussier (Berre); Cecchi, Labauzit, Denza (Marseille); Garoti, Santini, Maurel (Marseille).

**Gard** (9 équipes). — Couderc, Theulon, Ferré (Nîmes); Arpinon, Matalana, Roussel (Nîmes); Macari, Salvador, Bonfort (Nîmes); Lombardi, Pailhès, Roque (Général); Cadelnel, Gérardet, Redon (Vauvert); Castel, Cialdi, Fulcrand (Beaucaire); Palot, Jossaima, Izorce (Beaucaire); Chamand, Gallasteguy, Cavallini (Beaucaire); Jean, Léonard, Baptiste (Alès).

**Haute-Garonne** (2 équipes). — Pujol, Granger, Vidal (Toulouse); Dartigues, Boufartigues, Reynes (Nazadès).

**Hautes-Alpes** (2 équipes). — Vial, Catelin, Nebon (Gap); Galland, Bellino, Allec (Gap).

**Hérault** (4 équipes). — Isolphe, Jullien, Fabre (Sète);

Guerrier, Taillandier J., Taillandier R. (Béziers); Vedel, Bassier, Azuara (Montpellier); Dalmau, Montagne, Junca (Montpellier).

**Paris** (2 équipes). — Lebeau R., Lebeau J., Villard (Paris); Roggero R., Roggero J., Jegouzo (Puteaux).

**Puy-de-Dôme** (1 équipe). — Ouyry, Delsol, Pinot (Lecuelle).

**Pyrénées-Orientales** (2 équipes). — Naudo J., Naudo G., Baills (Mallioles); Castelvi, Sibatier, Régineos (Perpignan).

**Var** (6 équipes). — Bruna, Paul, Ollivier (Hyères); Gradoz, Mourroux, Bruxaux (Toulon); Hideux, Albertini, Magneux (Toulon); Baldi, Beysson, Partengo (Toulon); Carbonel, Coulet, Cavalière (Draguignan); Caro, Castelli, Calceca (Fréjus).

**Vaucluse** (4 équipes). — Trovatelli, Vivancos, Grégoire (Apt); Ribbe, Charpin, Molières (Pertuis); Villard, Pancin, Noble (Saint-Saturnin); Cluchier, Giraud, Michel (Avignon).  
Sont, par ailleurs, qualifiés: une équipe de l'Ardeche, une équipe de la Loire-Atlantique, une équipe de la Lozère, une équipe du Rhône, une équipe de la Sarthe. Les noms des joueurs de ces comités ne nous ont pas été communiqués.

## LES COUPES ET LES CHALLENGES

### A L'EQUIPE CHAMPIONNE DE FRANCE

Coupe « Midi Libre » ;  
Trois coupes Duval ;  
Trois coupes Champigneulles ;

### A L'EQUIPE FINALISTE

Coupe de la ville de Beaucaire ;  
Trois coupes Duval.

### A L'EQUIPE PRESENTANT LA MEILLEURE TENUE

Coupe Bayard.

### AUX EQUIPES GARDOISES

Coupe Nîmes-Sports ;  
Coupe Dames de France.

### AUX EQUIPES BEAUCAIROISES

Coupe Régie Française des Tabacs.

### AUX EQUIPES VAROISES

Coupe du Comité du Gard (Souvenir Petit Fernand).



Une belle attitude du Marseillais Calanotti, un habitué du championnat de France qu'il remporta en 1967 avec Vian et Cantarel.  
(Photo « Midi Libre », Nîmes.)

## Le programme d'aujourd'hui

### CE SAMEDI 21 JUIN

Réception des délégués et joueurs au Chalet des Sports, Champ de Foire, à partir de 8 h.

A 11 h., à la mairie, tirage au sort des premières parties entre les 64 équipes qualifiées pour la compétition, sous la présidence de M. Paul, président national, assisté des membres de son bureau.

A 11 h. 30, apéritif d'honneur offert par la municipalité de Beaucaire aux dirigeants et délégués (à la mairie).

A 14 h., rendez-vous de tous les participants au Champ de Foire. Présentation des équipes aux officiels.

A 14 h. 30, éclatement de la bombe traditionnelle donnant le départ des premières parties.

A 16 h., tirage au sort des deuxième parties.

En fin de journée, vers 19 h. 30, apéritif de tous les joueurs officiels et délégués, etc.

A 21 h., banquet officiel à Robinson.



# SOUS LE PATRONAGE DE Midi Libre

## Le XXV<sup>e</sup> Championnat de France au jeu provençal a pris hier matin à Beaucaire un bon départ

### BORGIA (tenant du titre), OTHELLO, ARPINON, ROGGERO, SIMON et CARBONNEL sont les principales victimes des premières parties

Sur le sol beaucairois, aux confins de la Provence et du Languedoc, la fête nationale de la verdure des platanes se paraît d'oriflammes, avec un succès prometteur pour la suite de son déroulement. La foule était là, à la fois calme et passionnée, laissant spontanément éclater ses bravos permit à l'adroit bouliste de se concentrer heureusement.

On trouve là toute la magie du sport tranquille dont ce 24<sup>e</sup> championnat de France, au jeu provençal, disputé avec honneur et passion à la fois, a été paré pour apporter aux Gardois et aux beaucairois, qui sont des hôtes charmants, une satisfaction légitimement méritée. Et cela est tout à l'honneur des uns et des autres. On n'en souhaitait pas le succès de la première journée, tenue par un ciel, qui, malgré d'illusoires menaces, a su se montrer élément, appelé, aujourd'hui et demain, à un nouveau et plus éclatant encore rassemblement de foule.

#### Le grand rendez-vous

Au petit matin, alors que le soleil se mirait dans les eaux d'un Rhône un peu furieux, qui faisait ricocher ses rayons sur le champ de foire, les boulistes arrivaient au rendez-vous.

Déjà, la veille, le président national, M. André Paul, le premier arrivé à Beaucaire, s'extasiait sur les beautés et le calme du lieu. Hier matin c'était moins calme. De toutes les routes arrivaient des joueurs, accompagnés de leurs délégués, des présidents, des arbitres, des officiels. Cela créait un remue-ménage de bon aloi, auquel faisaient front les actifs et dévoués membres du comité local d'organisation qui avaient tout prévu pour les délicates questions de logement et de réception. En somme, s'ils ne sont pas arrivés du bison de champions de France de demain soir, les organisateurs de ce championnat ont été les premiers vainqueurs de la compétition. Bravo !

#### Quand commencent les choses sérieuses

Laisant aux préparés à la réception les derniers soucis, les officiels se rassemblèrent en grand nombre dès onze heures à l'hôtel de ville.

La municipalité de Beaucaire avait mis à leur disposition la

#### Dans le vif du sujet

Aux premières heures de l'après-midi, sous un ciel lourd, ce succès devait déjà se confirmer. Le public était très nombreux au moment solennel de la présentation des équipes. On remarquait la tenue impeccable des participants, les triplétoirs ayant revêtu des tenues uniformes, aux couleurs variées, les casquettes blanches, solides bannières du folklore bouliste du Midi étant largement à l'honneur.

Cette présentation terminée, ce fut, à 14 h. 25 exactement, qu'éclata, sur le champ de foire, la bombe annonçant le début des premières parties. Ce fut à ce moment que se libèrent les énergies des 180 joueurs (Sarlh, Loire, Loire, Atlantique et Rhône ne étant forfaits) lancés à la poursuite d'un titre national qui sera attribué aux trois seuls vainqueurs, demain soir, dans les arènes, à l'issue de la grande finale de ce 24<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal patronné par « Midi Libre ».

#### Le verdict des premières parties

Comme il fallait s'y attendre, les parties furent acharnées et ce furent ceux qui surprirent le mieux s'adapter au terrain qui prirent le pas sur les autres. A regretter, toutefois, à ce sujet qu'aucune des équipes locales ne

#### Des défaites à sensation

Le couperet fatal des premières parties fit tomber des fêtes fameuses. On vous l'avait dit, le champ de foire de Beaucaire est un lieu à surprises pour les boulistes.

Ainsi, aux premières parties, les tenants du titre, les Marseillais Borgia, Ripoll et Petronio perdirent toutes chances de réussir le doublé en s'inclinant, de façon normale d'ailleurs, devant Castillon, Boyer et Montero, des Basses-Alpes.

Autres favoris de ce championnat, les Vauclusiens Truvell (Othello), Vivanco et Grégoire, pourtant habitués, notamment les deux premiers, au champ de foire, baissèrent pavillon devant les Héraultais Védal, Abastor et Aznar, pourtant plus pétaqueurs que joueurs de longue vue.

Et une autre défaite eut un retentissement considérable, celle concédée par les Nimois Arpinon, Matalana et Roussel, devant Dalmau, Montagné et Junca, de l'Hérault également. Les Héraultais, décidément, eurent les favoris de ce premier tour. Ils seront, évidemment, à suivre aujourd'hui, et peut-être demain.

#### L'issue de la lutte reste incertaine

Bien entendu, les enseignements des premières parties d'un concours de boules, fut-il, comme c'est le cas, un championnat de France, ne sont pas à prendre à la lettre. Tel qui vaingt samedi pourrait perdre dimanche.

Il est cependant significatif de noter que de nombreux favoris en puissance ont été mis hors de course, la plupart par des équipes qui viennent de comités où le sport bouliste provençal est moins étendu. Nous pensons à l'Hérault qui a qualifié, et de belle façon, ses quatre équipes. Le grand bastion du jeu provençal constitué par l'ensemble Bouches-du-Rhône, Gard, Vaucluse, Var a tremblé sur ses bases devant cette nouvelle croisade, cette fois, a remporté la première bataille sous les murs de Beaucaire où, notamment les Gardois ont été défaits.

N'est-ce pas là, pourtant, le propre d'un championnat qui ressemble plutôt à une compétition de coupe, avec ses cruelles éliminatoires et ses renversements de situation imprévisibles. Ce qui,



14 heures, hier, au Champ de Foire de Beaucaire : la cérémonie d'ouverture du XXIV<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal. Les soixante équipes en course, groupées par comité, sont présentées aux officiels.

## Les premiers résultats

### LES RESULTATS DES PREMIERES PARTIES

Simonet (Martigues) bat Clucher (Avignon) 13-2  
Castillon (Saint-Auban) bat Anglinon (Marseille) 13-1  
Vial (Gap) bat Palot (Beaucaire) 13-1  
Castillon (Saint-Auban) bat Borgia (Marseille) 13-7

Hidoux (Toulon) bat Lebeau (Paris) 13-9  
Bezzal (Marseille) bat Naudou (Mallioles) 13-5  
Cadene (Vauvert) bat Simon (Aix) 13-2  
Carro (Fréjus) bat Tallong (Cannes) 13-10  
Touche (Digne) bat Mineff (Aries) 13-1  
Delman (Montpellier) bat Arpinon (Nimes) 13-11  
Calanotti (Aix) bat Castel

## LA SUCCESSION EST OUVERTE

Le soleil n'était pas au rendez-vous, ou plutôt il jouait à cache-cache, mais le champ de foire de Beaucaire avait quand même belle allure, hier, sur le coup de 14 h., lors de la présentation des équipes de ce XXIV<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal.

Le coup d'œil ne manquait d'ailleurs pas de couleur, car tous les joueurs, sans exception, avaient soigné leur présentation, montrant ainsi toute l'importance qu'ils accordent à cette compétition au sommet.

De plus, les banderoles publicitaires multicolores, parmi lesquelles le rouge vif de celles de « Midi Libre » apportait une note d'optimisme, ajoutaient encore à ce spectacle à cette compétition au sommet.

Aussi, le président national, M. André Paul, qui était assisté de son secrétaire général, M. Bernard, du président gardois, M. René Ranc et du président du comité d'organisation, M. Diego Garcia, pouvaient déjà, avant le coup d'envoi, avoir le sourire de l'homme heureux et sans problèmes.

D'était, en effet, remarquablement parti et la grande Fédération à la tête de laquelle il a été placé il y a quelques mois, prouvait ainsi, publiquement, qu'elle constitue un groupement puissant, remarquablement organisé et bien structuré.

Et l'on entra immédiatement dans le vif du sujet. Un sujet mais cent actes divers, avec ses drames, ses déceptions, ses exploits et ses gags (n'est-ce pas Raoul Bonfort ?) que l'on vous raconte en détails par ailleurs.

Cependant, pour Borgia, Ripoll et Petronio, les tenants du titre, il était dit que ces années se suivent et ne se ressemblent pas.

Eux qui, en 1968, avaient connu les honneurs suprêmes, désarçonnés en effet, dès la première partie, éliminés par la



Voici l'équipe du Puy-de-Dôme (debout et chemises claires) et accroupis ses adversaires (des Pyrénées - Orientales). A gauche, debout, M.M. Arienta (du comité du Puy-de-Dôme), puis M. André Paul, président de la Fédération. A droite, M. Bernard, secrétaire général de la Fédération.



L'absence aux préparés à la réception les derniers soucis, les officiels se rassemblèrent en grand nombre dès onze heures à l'hôtel de ville. La municipalité de Beaucaire avait mis à leur disposition la

Comme il fallait s'y attendre, les parties furent acharnées et ce furent ceux qui surprirent le mieux s'adapter au terrain qui prirent le pas sur les autres. A regretter, toutefois, à ce sujet qu'aucune des équipes locales ne

**L'issue de la lutte reste indécise**

Bien entendu, les enseignements des premières parties d'un concours de boules, fut-il, comme de France, ne sont pas à prendre à la lettre. Tel qui vainquit samedi pourrait perdre dimanche. Il est cependant significatif de noter que de nombreux favoris en puissance ont été mis hors de course, la plupart par des équipes qui viennent de comités ou du sport bouliste provincial ou les moins étendus. Nous pensons à l'Hexa qui a qualifié, et de belle façon, ses quatre équipes. Le grand bastion du jeu provençal constitué par l'ensemble Bouches-du-Rhône, Gard, Vaucluse, Var a tremblé sur ses bases devant cette nouvelle croisade de qui, cette fois, a remporté la première bataille sous les murs de Beaucaire, notamment les Gardais ont été défaits. N'est-ce pas là, pourtant, le propre d'un championnat qui ressemble plutôt à une compétition de coupe, avec ses cruelles éliminatoires et ses renversements de situation imprévisibles. Ce qui, au fond, tout bien pesé, ne peut que nous faire, indéniablement, qu'accroître l'intérêt. Sont qualifiés par forfait les équipes Zanon (Ariège), Vivian (Marseille), Crazeux (Toulon) et Brunal (Hérès).

**Les premiers résultats**

- LES RESULTATS DES PREMIERES PARTIES**
- Chastillon (Saint-Auban) bat Simonet (Martigues) 13-2
  - Angéon (Marseille) bat Vial (Gap) bat Palot (Beaucaire) 13-12
  - Chastillon (Saint-Auban) bat Borgia (Marseille) 13-7
  - Vedel (Montpellier) bat Trovatielli (Apt) 13-3
  - Masari (Nîmes) bat Pujol (Toulon) 13-3
  - Parent (Drôme) bat Cecchi (Marseille) 12-6
  - Baldi (Toulon) bat Jean (Aïse) 13-5
  - Locatelli (Marseille) bat Rippol (Cannes) 13-0
  - Isidore (Sète) bat Villard (Saint-Saturain) 13-9
  - Galland (Gap) bat Chamand (Beaucaire) 13-11
  - Cotiz (Riez) bat Montaner (Marseille) 13-8
  - Quercier (Béziers) bat Ribbes (Pertuis) 13-5
  - Barrière (Narbonne) bat Carbonnel (Draguignan) 13-9
  - Giovannoli (Marseille) bat Lombard (Générac) 13-7
  - Bertini (Marseille) bat Mosconi (Châteauneuf) 13-11
  - Franceschi (Digne) bat Garotti (Marseille) 13-11
  - Chaze (Berre) bat Rogero (Paris) 13-3
  - Carry (Lecuelle) bat Castelvi (Perpignan) 13-1
  - Jardin (Saint-Louis) bat Laurin (Narbonne) 13-10

**RESULTATS DU DEUXIEME TOUR**

Les rencontres du second tour éliminatoire débutèrent tardivement car les premières parties furent, dans l'ensemble, très longues. Voici les premiers résultats enregistrés : Carro Fréjus bat Zanon (Ariège) 13-3. Bezza (Gasclès Marseille) bat Dalmar (Montpellier) 13-0. Baldi (Toulon) bat Chaze (Berre) 13-2.

Les autres parties ont été arrêtées à 19 h. 30 alors qu'elles n'étaient pas terminées. Elles se poursuivront ce matin à partir de 7 h. 30.

**LA SUCCESSION EST OUVERTE**

Le soleil n'était pas au rendez-vous, ou plutôt il jouait à cache-cache, mais le champ de foire de Beaucaire avait quand même belle allure, hier, sur le coup des 14 h., lors de la présentation des équipes de ce XXIV<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal. Le coup d'œil ne manquait d'allure, avec leur présentation, tous les joueurs, sans exception, avaient revêtu leur traditionnelle tenue rouge vif de celle de « Midi Libre » apportant une note d'optimisme, ajoutée encore à ce spectacle à la fois pittoresque et solennel. Aussi, le président national, M. André Paul, qui était assisté de son secrétaire général, M. Bernard, du président de la Fédération, M. Diego Garcia, pouvaient déjà, avant le coup d'envoi, avoir le sourire de l'homme heureux et sans problèmes. C'était, en effet, remarquablement paisible et la grande Fédération à la tête de laquelle il a été placé il y a quelques mois, puisant, remarquablement organisé et bien structuré. Et l'on entra immédiatement dans le vif du sujet. Un sujet aux cent actes divers, avec ses drames, ses déceptions, ses exploits et ses gags (n'est-ce pas Rouvière Bonfort) ? Qui l'on vous raconte en détails par ailleurs. Cependant, pour Borgia, Ripol et Petroso, les tenants du titre, il était dit que les années se suivent et ne se ressemblent pas. Et qui, en 1968, avaient connu les honneurs suprêmes, disparurent en effet, dès la première partie, éliminés par la triplette bas-alpine de Chastillon, Boyer, Monero qui réalisait ainsi un authentique *fait d'armes*. On a dû pleurer, hier soir, aux Peupliers à Marseille, le club de ceux qui sont maintenant les anciens champions, tandis qu'on illuminait à Saint-Lubin. Ainsi va la vie ! D'ores et déjà donc, la succession de Borgia et de ses coéquipiers est ouverte et la lutte pour le titre va se poursuivre aujourd'hui, encore plus âpre, plus indécise. Quant à nos bons amis beaucairois, s'ils pouvaient avoir l'assurance que leur organisation avait été minutieusement appréciée, ils déploreraient en revanche l'élimination de leurs trois équipes locales engagées dans l'aventure, qui disparaissent dès la première partie. Mais la satisfaction du devoir accompli n'est-elle pas au fond plus soignée que la gloire sportive, toujours éphémère ? Et dans une compétition de ce niveau, n'est-ce pas déjà un exploit que d'être au nombre des participants ? Car il n'y avait que 84 qualifiés et Beaucaire en comptait trois au départ. Alors, l'honneur de la belle cité rhodanienne est sauve ! Jacques POISS.



Voici l'équipe du Puy-de-Dôme (debout et chemises claires) et accueilli ses adversaires (des Pyrénées Orientales). A gauche, debout, MM. Arletto (du comité de Puy-de-Dôme), M. André Paul, président de la Fédération. A droite, M. Bernard, secrétaire général de la Fédération.

**A L'ECOUTE DES INTEGRALES**

**Faites connaissance avec le président André Paul**

Deux équipes de Paris étaient qualifiées pour le championnat. Des « Parisiens » parlent avec l'accent du Midi et même du Midi et demi. En effet, les trois représentants du Club Sportif de Puteaux : M. Rogero père et fils et Jégozou, sont originaires de Toulon. Par ailleurs, la triplette du Refuge Pétaque-Club de Paris comprend un Valenciennais, M. Vubard, (de Cavallion), et deux « pieds-noirs », les frères Leboucq, tous deux d'Alger. Battus dès le premier tour, les deux formations de la capitale s'éliminent sportivement et non sans avoir luté. L'honneur de la première ville de France est donc sauve.

**Les Parisiens ont tout perdu fors l'honneur !**

Deux équipes de Paris étaient qualifiées pour le championnat. Des « Parisiens » parlent avec l'accent du Midi et même du Midi et demi. En effet, les trois représentants du Club Sportif de Puteaux : M. Rogero père et fils et Jégozou, sont originaires de Toulon. Par ailleurs, la triplette du Refuge Pétaque-Club de Paris comprend un Valenciennais, M. Vubard, (de Cavallion), et deux « pieds-noirs », les frères Leboucq, tous deux d'Alger. Battus dès le premier tour, les deux formations de la capitale s'éliminent sportivement et non sans avoir luté. L'honneur de la première ville de France est donc sauve.

**Le programme d'aujourd'hui**

A 7 h. 30 : Au champ de foire, reprise des parties non terminées hier soir.  
A 9 heures : Tirage au sort des troisièmes parties.  
A 11 h. 30 : Au champ de foire, apéritif offert par la Faisit Duval aux officiels et aux délégués.  
A 15 heures : Au champ de foire, tirage au sort et début des quarts de finale.

**AU SERVICE DU VIN GARDOIS**

Les organisateurs du championnat de France au jeu provençal ont offert, à tous les joueurs, des coffrets contenant des bouteilles de nos délicieux vins gardois. C'est un produit propagande pour le territoire et nous devons en féliciter les organisateurs ainsi que M. Châteauneuf, président du syndicat des courtiers en vins, et aussi bien sûr les coopératives de Saint-Victor-Coste et Laudun (côtes du Rhône), de Yauveret et Gallian (Côtières du Gard). Des vins qui, par ailleurs, ont été fort appréciés au banquet officiel, hier soir, à « Robinson ». Espérons que cette utile propagande aura porté ses fruits.

**A l'arraché**

C'est après 1 h. 30 de lutte (870 minutes !) que la triplette des champions du Gard, Couderc, Thudon et Ferrat est venue à bout des représentants de la Haute-Garonne, Dattigues, Regnes et Bouffartiques (qui ne fut manifestement pas à la merci !). Le score de 13 à 12 l'emporta d'allures de l'intensité du débat. Un grand bravo aux trois hommes de la Boule de la Tour Magne qui ont ainsi parachevé leur titre.

**Calanotti sera à Nîmes pour le Midi Libre**

Vainqueur à la première partie de Beaucaire Castel, Falcrand et Othello (Boule Beaucairoise), l'Alsacien Calanotti nous a confirmés sa participation à notre prochain super-concours que « Midi Libre » organisera les 6, 7, 8 et 9 juillet, à Nîmes. Il y sera accompagné par Bernard et Binder, trois hommes qui figureront parmi les favoris. Quant à Othello, c'est avec Vivian et Carbuon qui fera équipe. Des favoris eux aussi.

**Les frères ennemis**

Il aurait manqué quelque chose à cette première journée de compétition nationale s'il n'y avait eu la traditionnelle algèbre entre Bonfort et Macrot, les frères ennemis de la Boule de Toulon. Ça s'est passé devant la première partie qui opposait nos Nîmois à la triplette de Toulouse Pétaque-Club, et alors que le score était à 3 partout, à la 14<sup>e</sup> minute.

**Les plus expéditifs**

Lors de la première partie ce fut l'équipe de la Boule Géminienne « Locatelli, Simons dit Simons » et Charles de Géminis », et Sauge qui se montrèrent les plus expéditifs. En effet, il leur fallut seulement 30 minutes pour s'adjuger le score sans appel de 13 à 2 à la triplette cannoise Ripoll, Thudon, Guano. C'est ce qui s'appelle « embousser l'ennemi ».

**La mélancolie de Dalbret**

Avec ses traditionnelles lunettes, le grand Dalbret était là, mais en simple spectateur car, malgré son statut de champion, il avait été éliminé, avec son équipe de la Petite-Trièze d'Alz. Il lui fallait donc se contenter de suivre la carrière de son adversaire habituel et ancien adversaire. Et son front dans son regard une certaine mélancolie. Cependant Dalbret en a vu d'autres et il pensa déjà au « Midi Libre » qu'il disputera comme chaque année. Le 4 juillet au matin on le retrouvera aux Jardins de la Fontaine, à Nîmes, avec l'Alsacien Morello et le Marseillais Vaccaro. Une méchante triplette !



Les équipes représentant le comité du Gard posent pour « Midi Libre » au cours de la présentation officielle. (Photo Parenbou, « Midi Libre », Beaucaire.)



# HIER A BEUCAIRE, SOUS LE PATRONAGE DE « MIDI LIBRE »

## La 2<sup>e</sup> journée du XXIV<sup>e</sup> championnat de France (Jeu provençal)

### a connu malgré le mauvais temps un très gros succès

#### COUDERC (Nîmes), MACARI (Nîmes), CALANOTTI (Aix) et CARO (Fréjus) disputeront les demi-finales ce matin aux Arènes

Le dimanche de championnat avait hier matin, débuté de la façon magnifique. Un lumineux soleil inondait le champ de foire de Beaucaire, les parties commençaient avec la même passion, la même application et le même succès. Pourquoi a-t-il fallu que le temps se déchaîne et que la pluie tombe à l'heure où le championnat de France est en train de commencer ? On était en droit de penser qu'il s'agissait d'un mauvais tour de la nature. Hélas ! après un moment qui permit au développement de la seconde journée du XXIV<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, les nuages rapidement amoncés firent fondre leurs menaces trop précoces. Et, dans l'après-midi, ce fut avec la pluie que se disputèrent les quarts de finale, parties les plus intéressantes, peut-être, de la compétition. Mais que pourrions-nous y faire ?

**Quand la prudence est mère de sûreté**

Sur les terrains de jeux du magnifique champ de Foire les équipes s'alignent en ordre pour les dernières et traditionnelles parties de championnat de France au jeu provençal. Les équipes sont réparties dans les différents groupes de championnat de France de jeu provençal 1969.

**Les prétendants justement répartis**

Dans les quarts de finale, toujours par la pluie, on trouve aussi une juste répartition des forces. On ne s'attendait pas à trouver une équipe de Vézère, celle d'Isolphe Julien et Fabre, de la Boule Sportive de Sète. Mais on y trouvait aussi les gardes Couderc, Theulon et Ferret, de Nîmes, Salvator et Bonfort, les plus réguliers, en somme du comité cher au président Fabre. Les Bouciers du Rhône du président Bussone, placés Calanotti, Bernard et Carro, de la Boule Sportive de Sète, et Perissard, mais le Var était encore en force avec Hideo, Albertini et Mayeux, avec les réguliers Carro, Calceca et Pasteris, et les Hyérois Bruna, Paul et Olivier.

Comme on le voit la sélection opérée s'avérait parfaitement valable. On ne pouvait pas raisonnablement dire que les meilleurs n'avaient pas finalement émergés à l'occasion de cette deuxième journée de championnat de France de jeu provençal, organisé avec diligence à Beaucaire sous le patronage de « Midi Libre », avec le concours de « Fautis Duvol » et les bûches Champigneulle.

**Vivian, Giovanelli, Jardin Cadelan victimes des secondes parties**

Le second tour, commencé au midi soir, se termina hier matin. Il faisait alors très beau et le public était déjà nombreux aux premières heures. Au départ, il restait encore en course de nombreux favoris, mais leurs rangs allaient s'amenuiser. C'est ainsi que Vivian ne put réussir que deux points devant les Variois Hideo, Albertini et Magnoux-Chaze (Berre) s'inclina par le même score devant Baldi, tandis que Macari, Salvador, Bonfort livraient un spectaculaire duel devant les maritimes de Port-Saint-Louis. Jardin s'inclinait devant les Nîmois.

Les Montpelliérains de Vodel, battus par les Auvergnats d'Ogvy, allaient rejoindre leurs malheureux compatriotes de Dalmas, battus, samedi soir, par Bezza (Marseille) et par, le plus petit score qui soit (0 à 13 !).

Les Vauverdois de Cadanel ne trouvaient aucun moyen de résister à Calanotti, Bernard et Carro, mais les Sèteois Sorce, Julien et Fabre parvenaient à se qualifier brillamment.

Par ailleurs, on notait l'élimination de Giovanelli, battu par Couderc, Theulon et Ferret, de Nîmes. Ce fut la dernière partie qui termina ce second tour.

**Les troisièmes parties fatales à Baldi Locatelli et Bezza**

Au départ de ces huitièmes de finale (troisièmes parties), il restait donc en course cinq équipes

indépendantes, à savoir : Carro, Fastelli et Calceca (Hyères). Ce duel fratricide des Variois tourna, en effet, à l'avantage des hommes de la ville des palmiers. Baldi avait pris le tir à la place de Partengo, pas très heureux. Ce ne fut pas suffisant pour faire pencher la balance en faveur des anciens équipiers du regrette Petit Fernand.

Déjà, Macari, Salvador et Bonfort, de Nîmes (Boule du Toroni), s'étaient qualifiés.

Mais le résultat le plus sensationnel fut l'élimination de Baldi Beysson et Partengo (Toulon) par Carro, Fastelli et Calceca (Hyères). Ce duel fratricide des Variois tourna, en effet, à l'avantage des hommes de la ville des palmiers. Baldi avait pris le tir à la place de Partengo, pas très heureux. Ce ne fut pas suffisant pour faire pencher la balance en faveur des anciens équipiers du regrette Petit Fernand.

**Quart de finale sous la pluie**

Les quarts de finale devaient être perturbés par la pluie qui fit son apparition vers 16 h 30 et fit se réfugier les spectateurs, pourtant nombreux à l'abri des chapiteaux accueillants. A ce moment les parties, qui n'avaient bien voulu commencer aux premières heures, étaient arrêtées aux scores suivants :

Couderc (Nîmes) menait devant Isolphe (Sète) par 2-0. Calanotti (Aix) menait devant Hideo (Toulon) par 7 à 0.

Cotta (Riez) était derrière Carro (Fréjus) par 1 à 4.

Macari (Nîmes) menait devant Bruna (Hyères) par 4 à 2.

Après la première onnée les parties purent reprendre devant un public stoïque. Mais une nouvelle vague de pluie survint qui fit à nouveau arrêter les débats. Ce qui nous donnait alors le pointage suivant :

Couderc : 4, Isolphe : 1. Calanotti : 10, Hideo : 0. Carro : 8, Cotta : 1. Macari : 4, Bruna : 4.

**Caro, Calanotti, Macari**



Une magnifique vue générale de la très nombreuse assistance qui suivit le quart de finale qui vit le victoire de Caro, Calanotti, Macari et Bezza devant les Variois Hideo, Albertini et Magnoux-Chaze (Berre) s'inclinant devant Baldi, tandis que Macari, Salvador, Bonfort livraient un spectaculaire duel devant les maritimes de Port-Saint-Louis. Jardin s'inclinait devant les Nîmois. (Photo P. Fautis Duvol)

**Le programme d'aujourd'hui**

A 9 h : dans les arènes de Beaucaire, demi-finales.

A 15 h 30 : finale dans les arènes.

A l'issue de la finale, remise des prix, des fanlons, coupes et drapeaux, avec le concours des majorettes et de la Lyre Beaucairoise, et en présence des autorités locales et régionales et de tous les officiels.

A 19 h 30 : apéritif d'honneur de clôture.

**A L'ÉCOUTE DES INTÉGRÉS**

**Diego Garcia : une médaille d'or bien méritée**

Au dessert du banquet officiel de ce XXIV<sup>e</sup> championnat de France, samedi soir, au restaurant Robinson, plusieurs allocutions furent, bien entendu, prononcées.

Et celle de M. André Paul, président de la Fédération française de jeu provençal et péron-péron, fut agréablement écoutée.

C'est ainsi que M. José Boyer, maire de Beaucaire, reçut un jeu de trois magnifiques boules, à titre de remerciement pour l'appui que sa municipalité avait bien voulu accorder aux organisateurs de cette compétition au soir.

Cependant, lorsque le président national procéda à la remise de la médaille d'or à M. Diego Garcia, tous les convives retirèrent leur souffle.

On fut, en quelque sorte, à l'écoute de cette petite cérémonie. C'est que, unanimement, tous reconnaissent que le président du comité d'organisation beaucairois avait pleinement mérité cette haute distinction.

Depuis des mois, en effet, il s'était ménagé si son temps, ni



Macari, Salvador et Bonfort (de gauche à droite), les brillants représentants de la Boule du Toroni de Nîmes, toujours en course et en tête des troisièmes de finale, aux arènes de Beaucaire. (Photo P. Fautis Duvol)

**Les résultats**





Manuel Salvador et Bonfort (de gauche à droite) les brillants représentants de la Boule du Tarn de Nîmes, lors d'un point en course et en les retrouvant, ce matin, en saut, en demi-finale.  
(Photo Parentou « Midi Libre », Beaucaire)



L'équipe Caro, Fastelli, Calanca de la Boule des Arènes de Fréjus, qui participera, ce matin, au demi-finale.  
(Photo Parentou « Midi Libre », Beaucaire)



En champion de Quart auvergnais... De gauche à droite : Couderc, Theulon, Ferrat. Ils disputent les demi-finale aujourd'hui.  
(Photo Parentou « Midi Libre », Beaucaire)

### Tatates à boire

Localelli et Bezza

Au départ de ces huitièmes de finale (troisèmes parties), il restait donc en course cinq équipes du Var, trois des Bouches-du-Rhône, deux du Gard, une des Hautes-Alpes, une de l'Aude, une du Puy-de-Dôme, une de l'Hérault et deux des Basses-Alpes. La « fourchette » était donc donnée.

La première équipe qui se présente au vainqueur au contrôle fut celle des Héraults Isolphe, Jullien et Fabre (Boule Sportive de Sète), ayant triomphé des Narbonnais de Barrière. Il était alors plus de midi. Les autres parties devaient se terminer dans la soirée, un stupide vent du Sud soulevant des rafales de poussière et poussant quelques menaçants nuages dans le ciel.

Finale avant la lettre, la partie qui opposait les hommes de Calanca à ceux de Localelli débuta après quelques palabres et devant un public nombreux. Elle fut intéressante, et valut surtout l'appui des pointeurs. A ce jeu, les Alexis Calanca, Gérard et Carbuccia furent les meilleurs.

Les Toulonnais de Hérault, vieille garde imperturbable, mettaient fin aux espoirs des Marseillais Leveau, Coddé, Bezza, tandis que Cotta, des Basses-Alpes, alignait l'équipe du Puy-de-Dôme, dirigée par Oustry et obéissant au président Paul qui obligeait de quitter le championnat à

Couderc : 4, Imoine : 0  
Calanotti : 10, Hédoux : 0  
Carro : 8, Cotta : 1  
Macari : 4, Bruna : 4

### Caro, Calanotti, Macari et Theulon se qualifient

Les parties reprenaient tout de même et les premiers vainqueurs s'annonçaient. C'était les varois Caro, Fastelli et Calanca (Boule des Arènes de Fréjus) qui étaient qualifiés pour les demi-finales.

Peu après on annonçait la victoire, très nette de Calanotti, Gérard et Carbuccia (P.V. d'Aix en Provence) aux dépens d'Hédoux de Toulon qui sportivement reconnaissait qu'il était heureux d'avoir fait deux points, à l'avant dernier mètre, devant des adversaires considérés comme les favoris. Jusqu'à preuve du contraire.

Mais il faudra tout de même, sur la solide et aussi très pittoresque équipe gardoise de Macari, Salvador et Bonfort (Boule de Torton) de Nîmes qui, grâce surtout à un festival du populaire Raoul, se qualifie aux dépens des Hyérois de Bruna.

Enfin on notait la victoire de Couderc, Theulon et Ferrat devant les Sétis d'Isolphe qui menait 1-0 à la dernière mètre, se démarquant et laissant la victoire aux nîmois de la Tour Magne, qui l'avient d'ailleurs bien méritée.

Jacques REBOUL

### Contre vents et marées !

Tout avait recommencé, hier matin, sous un beau soleil et la journée s'annonçait chaude.

Un temps idéal pour le jeu de boules en somme. Mais ! un vent désagréable commença à souffler au début d'après-midi, soulevant de véritables nuages de poussière, comme si l'air était du sirocco. Plus la pluie ruota alors que les quarts de finale allaient s'engager.

Il faut rendre hommage au courage des huit équipes restant en compétition, car elles continuèrent à jouer en dépit des conditions difficiles, ne s'arrêtant que lorsque l'averse devenait trop forte et interrompant leur « dialogue » des que l'intensité de la pluie diminuait.

Ainsi, contre vents et marées, le championnat se poursuivait.

Recueillons néanmoins que le beau temps n'est pas été au rendez-vous de cette deuxième journée.

Et donc l'écoulement des efforts que fait le Comité de l'Hérault en faveur du jeu provençal, la présence de la Boule Sportive de Sète à ce stade élève de la compétition, apparaît fort sympathique.

Quant au Comité du Gard, il était remarquablement représenté par la finale Couderc, Theulon, Ferrat, de la Tour Magne, et par celle de Bonfort, Macari et Salvador, du Torton.

Bien sûr, le Marseillais Calanotti, un champion paternel, était toujours là, lui aussi, mais tous les espoirs reposaient néanmoins permis aux Languedociens.

Attendons le verdict final, cet après-midi, aux arènes.

## Les résultats

### LES RESULTATS DES DEUXIEMES PARTIES

Bruna (Hyères) bat Chastillon (Saint-Aubert), 19-11.  
Barrière (Aude) bat Parent (Vaison), 12-7.  
Oustry (Lacuelle) bat Vignat (Montpellier), 13-8.  
Hédoux (Toulon) bat Virvan (Marseille), 13-2.  
Couderc (Nîmes) bat Gironelli (Narbonne), 13-5.  
Galland (Gap) bat Guerrier (Béziers), 15-3.  
Calanotti (Aix) bat Cadene (Valvert), 13-3.  
Francoschi (Digne) bat Landra (Cannes), 13-4.  
Carro (Fréjus) bat Zanon (Arège), 13-3.  
Isolphe (Sète) bat Berlin (Marseille), 13-12.  
Gradoz (Toulon) bat Via (Gap), 13-12.  
Bezza (Marseille) bat Dalmau (Montpellier), 13-0.  
Localelli (Marseille) bat Simonet (Martignes), 13-11.  
Baldi (Toulon) bat Chaze (Berre), 13-2.  
Cotta (Riez) bat Trouche (Digne), 13-3.  
Macari (Nîmes) bat Jardin (Saint-Louis), 13-10.

### RESULTATS DES TROISIEMES PARTIES

Calanotti (Aix - en - Provence) bat Localelli (Marseille), 13-5.  
Hédoux (Toulon) bat Bezza (Marseille), 13-9.  
Cotta (Riez) bat Oustry (Lacuelle), 13-2.  
Isolphe (Sète) bat Barrière (Narbonne), 13-5.  
Bruna (Hyères) bat Galland (Gap), 13-8.  
Macari (Nîmes) bat Franceschi (Digne), 13-6.  
Carro (Fréjus) bat Baldi (Toulon), 13-9.  
Couderc (Nîmes) bat Gradoz (Toulon), 13-11.

### RESULTATS DES QUARTS DE FINALE

Carro (Fréjus) bat Cotta (Riez), 13-3.  
Calanotti (Aix - en - Provence) bat Hédoux (Toulon), 13-2.  
Macari (Nîmes) bat Bruna (Hyères), 13-3.  
Couderc (Nîmes) bat Isolphe (Sète), 13-1.

Depuis des mois, en effet, n'avait engagé ni son temps, ni sa peine, et le résultat était là. Et toute l'assistance était heureuse pour lui !

### Les marathoniens de la Tour Magne

Alors que la celle le premier partie disputée par la triplette Couderc, Theulon, Ferrat, mardi à 14 h 10, il a encore fallu hier, à heures d'été, à cette même équipe pour se débarrasser des Toulonnais Grados, Mousrou, Brégnès, leurs adversaires de la troisième partie (13 à 11).  
Décidément, les représentants de la Boule de la Tour Magne sont de véritables marathoniens et ils passent à l'heure !  
Il s'empêche qu'ils étaient toujours là pour les quarts de finale, puisqu'ils ont été le titre de champion du Gard et de

### Les "rendez-vous" du prochain "Midi Libre"

Autour des jeux et pendant l'intermission, proposée par le plus, on parlait beaucoup de

**MARTINI**  
L'APERITIF

En finale de concours général, la triplette Ricardo-Valentin-Imoine (Nîmes) bat la triplette Delgado, Gérard Serres (Bagnols) sur le score de 13 à 13.

**Midi Libre**  
UN DIXIEME  
ET VOS SOULEVÉS SONT FINIS

**CONCOURS SUPPLEMENTAIRE**  
Trois équipes étaient en présence.  
Quart de finale :  
Eusebio, Espinosa, bat Pascual, Bagnols, 13 à 8.  
Pascual, Bagnols, bat Espinosa, Eusebio, 13 à 10.  
Demi-finale :  
Eusebio, Espinosa, bat Pascual, Bagnols, 13 à 7.  
Finale :  
Eusebio, Espinosa, bat Pascual, Bagnols, 13 à 5.

**CONCOURS DE DOUBLETTES**  
Deux équipes étaient en présence.  
Quart de finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 12.  
Pascual, Bagnols, bat Serres, Bagnols, 13 à 8.  
Demi-finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 8.  
Finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 8.

**DOUBLETTES COMPLEMENTAIRES**  
43 équipes étaient en présence.  
Quart de finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 12.  
Pascual, Bagnols, bat Serres, Bagnols, 13 à 8.  
Demi-finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 8.  
Finale :  
Bagnols, Serres, bat Pascual, Bagnols, 13 à 8.









L'équipe Béard - Calanotti - Carbuccia (de gauche à droite) de la Boule de la Petite Vitesse d'Aix, qui menait par 7 à 1 devant Couderc (Nîmes) lorsque les demi-finales furent arrêtées par la pluie. De méchants clients !

(Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)



La foule devant l'entrée des arènes de Beaucaire avant la décision officielle du renvoi des parties à ce matin.

(Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)

### CHAMPIONNAT D'HALLIÉROPHILIE

Le championnat du Gard d'hallierophilie s'est déroulé dimanche à la mairie de Montfrin sous la présidence du maire de Montfrin, de M. Bachévalle, président du comité, de M. Bernard, vice-président, de M. Bellini, président de l'Atletico-Club Montfrinois ainsi que d'autres personnalités : MM. Apparint, Dara, Moutard, secrétaire du comité départemental.

L'accueil, au cours de cette compétition fut chaleureux et l'organisation parfaite.

De bien bonnes performances furent constatées au cours de cette compétition.

En plume : 1. Apparuit, de Montfrin, avec un total de 237,5 kilos ; 2. Cianfar, du G.C.O., avec un total de 220 kg.

En léger : 1. Bedos, de la J. S. C. B. A. de Nîmes, avec un total de 250 kg ; 2. Lomer, de l'E. S. Tavel, avec un total de 235 kg ; 3. Lerouge, du G. C. O., avec un total de 230 kg ; 4. Azzy, de l'E. S. Tavel, avec un total de 225 kg.

En moyen : 1. Coussin, de l'E. S. Tavel, avec un total de 335 kg, champion de France junior ; 2. Chaulet, de l'A. S. M. de Nîmes, avec un total de 330 kg.

En mi-lourd : Blanc, de l'E. S. Tavel, avec un total de 270 kg. En lourd léger : Buenavenites, de l'A. C. Montfrinois, avec un total de 240 kg.

Au coefficient : 1. Coussin, de l'E. S. Tavel ; 2. Chaulet, de l'A. S. M. ; 3. Apparuit, de Montfrin ; 4. Bedos, de la J. S. C. B. A. ; 5. Cianfar, du G. C. O. ; 6. Lomer, de Tavel ; 7. Blanc, de Tavel ; 8. Buenavenites, de Montfrin ; 9. Lerouge, du G.C.O. ; 10. Azzy, de l'E. S. Tavel.

Ensuite s'est déroulé le challenge montfrinois, la coupe offerte par Berger et des récompenses par le club et la municipalité de Montfrin. Tous ces jeunes athlètes se sont très bien comportés au cours de la compétition. Un seul mouvement était imposé, l'épaulé-jeté.

1. Allemand ; 2. Villaret et Turries ; 3. Garcia ; 4. Pons ; 5. Moureau ; 6. Luckesi ; 7. Sanchez ; 8. Geynet.

Nos sincères félicitations aux organisateurs de cette compétition.

Championnat de Boule. Cette compétition a été très intéressante et nous espérons que les prochains seront également très intéressants. Voici les résultats obtenus :

### Eliminatoires du matin

La Calmette bat Rochefort, par forfait.  
Montfaucon (Bar Marique) bat Blausac : 1-0.  
S. B. Sauretierre bat Camille, par forfait.

Entente Générale bat Salbris, par forfait.  
Chusclan bat Castelnau, sans penalty.

Gérard, bat Trinquès : 4-2.  
Couderc bat Couderc, par forfait.

Saint-Gilles bat Saint-Laurent, par forfait.

Saint-Christol - les - Ales bat Four - Couderc : 2-1.  
Beaucaire bat Ales (Bar des Ailes), par forfait.

R. C. Sauretierre bat Orian, par forfait.

Sise bat Almarque : 2-0.

## Quand les chevaliers du safran manient (aussi) la fourche

Dimanche fut un grand jour pour les arènes du District Gard - Lozère de football fort opportunément groupés au sein d'une amicale présidée avec autorité par notre ami Jean Malige. Oh ! certes il n'était pas question pour eux d'offrir au titre d'une quelconque rencontre d'arrière saison, mais bien plutôt de passer, ainsi que le veut la tradition, une agréable journée de détente en commun à laquelle nous fîmes aimablement conviés.

C'est le restaurant « La Ceinture », près des Saintes-Marie, qui accueillit la grande majorité des 120 adhérents de l'Amicale, et la journée fut inaugurée par un grand concours de boules, tellement acharné qu'il n'était pas terminé au moment de se mettre à table. Il fallut donc remettre ça après les agapes et à ce moment-là il n'y eut pas seulement la température à s'être considérablement alourdie.

### DISCOURS ET GASTRONOMIE

Il faut dire que le menu proposé aux convives n'était pas de ceux qui laissent quiconque sur sa faim. Et comme nos chevaliers du sifflet nous sont apparus aussi souverains fourchettes

partie, il ne faut nullement s'étonner si les esprits étaient alors plus ou moins clairs. Mais l'apprit de nos amicalistes ne fut pas la seule révélation de leur personnalité. Pour ne les entendre qu'à travers leurs coups de sifflet stridents et constater la plus soignée leur discrétion à l'issue d'un match, nous ce les aurions cru aussi bavards. A telle enseigne que plusieurs heures d'horloge durant, il fallut presque parler de bouche à oreille pour se faire entendre. Et puis, il y eut des discours.

En premier lieu, noblement oblige, celui du président Malige qui abandonna son honneur coutumier pour entrer le plus sérieusement du monde, dans le vif du sujet. Après avoir souhaité la bienvenue à M. Roussel, président du District Gard-Lozère ; à M. Soudon, secrétaire général de l'Union nationale des arbitres, et à tous les convives, le président dit sa certitude de voir toujours plus nombreux ses collègues venir grossir les rangs de l'Amicale.

M. Soudon, arrivé tout après de Paris le matin même, fit alors un exposé — plus officiel — de l'assemblée de l'U. N. A. F. de Nancy et exprima son espoir de voir...



HIER, AUX ARÈNES DE BEAUCAIRE, SOUS LE PATRONAGE DE Midi Libre

# FINALE INDÉGISE ET PASSIONNANTE DU CHAMPIONNAT DE FRANCE DE JEU PROVENÇAL

## Calanotti, Bérard, Carbucaia (Petite vitesse d'Aix) enlèvent le titre après 4 heures de jeu aux dépens de Macari, Salvador, Bonfort, de la Boule du Tortoni de Nîmes

Dans la grande confrontation nationale de la « petite boule », pour la onzième fois, les représentants du Gard se sont inclinés devant les joueurs des Bouches-du-Rhône. Macari, Salvador, Bonfort ont été battus, à l'ultime partie, par les Aixois de la « petite vitesse ». Calanotti (663 Bonfort ont été battus, à l'ultime partie, par les Aixois de la « petite vitesse ».)

### Après la pluie...

Le temps était relativement beau hier, et après la pluie de la veille qui avait dû faire interrompre les demi-finales, le 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal (patronage : Midi Libre), Duvail et Champeuilles), fut courtoisement se terminer. Et, en dépit des circonstances, cette dernière journée, malgré son report, a été suivie par une très grande affluence, même le matin, dans les arènes, où les avisés visiteurs de la veille n'avaient pas laissé de traces fâcheuses.

### Macari se qualifie normalement

La première demi-finale, qui se termina, vit la victoire de Macari, Salvador et Bonfort sur les Vaincus des Arènes Sportives de Préjoux, Carro, Calceca et Fastelli. La partie s'était arrêtée sur le score de 4 à 5 en faveur des Nîmois, après 3 heures. A la sixième heure, Calceca, gagnant un point de Macari, fit tenir toutes les autres boules et Carro ajouta 1 point. Les Vaincus devaient rester à 7 points car, malheureusement, ils ne purent empêcher, après trois autres heures, les Nîmois de se qualifier pour la finale.

### Calanotti peine devant Couderc

Arrivée, elle aussi, à sa cinquième heure sur le score de 7 à 1

en faveur de Calanotti, Bérard et Carbucaia, la deuxième demi-finale, qui devait se terminer à 12 h. 30, vit une belle résistance des Nîmois Couderc, Theulon et Torret, qui remontaient petit à petit au score.

On notait un excellent appoint de Couderc, qui faisait souffrir les Aixois, chez lesquels le tir

de Carbucaia semblait enrayé. A la fin même le score était de 9 à 6 en faveur des Aixois. A la 12<sup>e</sup> heure, après un beau point de Theulon, il était de 12 à 7. A la dernière séquence, malgré le tir de Torret, qui hélas ! manqua la dernière boule pointée par Bérard, les Aixois se qualifièrent enfin.

La finale du 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal se déroula sous la présidence de M. Boyer, maire de Beaucaire ; de M. Dupont, directeur départemental de la Jeunesse et des Sports ; de M. Bussone, du Comité des Bouches-du-Rhône de la F.F.P.P.J.P., de M. René Ranc, président et des membres du Comité du Gard, qui assurèrent à la perfection l'organisation technique ; des représentants des maisons Duvail, Champeuilles, vêtements Bayard, Nîmes-Sports, de la Régie Française des Tabacs ; de M. Chammond, chef de secteur F.F.P.P.J.P., et bien entendu, du comité local d'organisation avec son président, M. Gardie ; de M. Clou, officier de police, et de M. Schneider, responsable des activités sportives de Beaucaire.

Midi Libre a été représenté par M. Jean Compilère, directeur départemental, représentant M. Bujon, président, directeur général de notre journal.

### Une finale qui démarre en trombe...

Il était 15 h. 05 lorsque le maire de Beaucaire lança le « bouchon » de la finale, devant un nombreux public, dans les arènes de Beaucaire. Le soleil brillait dans un ciel où restaient quelques nuages dispersés par un vent léger.

Etait en présence les équipes : Calanotti Albert, Bérard Aimé, Carbucaia Jean (Boule de la Petite Vitesse d'Aix-en-Provence) et Macari René, Salvador René, Bonfort Raoul (Boule du Tortoni de Nîmes).

On crut, des l'abord, que cela irait très vite. En effet, après 6 points à la première heure, les Aixois menaient par 10 à 0 à la seconde et la finale était jouée en 13 points. Les supporters gardois étaient inquiets : A la 3<sup>e</sup> heure Macari marquait tant de même un point. Alors qu'il y avait une heure de jeu, la 4<sup>e</sup> heure était d'abord annulée Bonfort avait « rayé le bouchon », puis elle rapportait 1 point aux Aixois, alors que ceux-ci pouvaient gagner si Carbucaia avait réussi son tir...

### ...et se termine en suspense

On allait assister alors à une jolie remontée au score de l'équipe Macari, Salvador et Bonfort. Vaincus (3-12) à la 6<sup>e</sup> heure, les bouliardes de la Boule du Tortoni marquaient 6 points à la 7<sup>e</sup> heure ; 3 points à la 8<sup>e</sup> ; 2 points



C'est fini ! Calanotti, Carbucaia et Bérard sont champions de France et ils viennent de recevoir leurs écharpes officielles des mains de M. Ranc, représentant la Fédération. A gauche : les vaincus de la finale (Salvador, Macari et Bonfort) sont penchés à droite : MM. Grimaldi, Bussone, Ranc.

à la 9<sup>e</sup>. Acharnés à grignoter leur retard initial, fortement encouragés, les Gardois, grâce à des points de Macari ou de Salvador, à quelques tirs de Bonfort, toujours spectaculaires, arrivaient à 11-12 à la fin de la 9<sup>e</sup> heure, après trois heures trente de jeu. Devant eux, les Aixois n'étaient pas à la merci. Calanotti essayait bien de s'imposer, mais Carbucaia, semblant complexe, jouait quelques occasions de finir.

La 12<sup>e</sup> heure, cependant, devait être la dernière, Macari pointait un peu à côté, mais Calanotti « embouchonnait » à la deuxième boule. Bonfort, tirait et, gêné par une distance qui était un peu courte pour lui, manquait par deux fois. Macari pointait fort, sans réussir, puis

Salvador tentait le tir et, par deux fois échouait... L'espoir des Gardois s'évanouissait car le 13<sup>e</sup> et dernier point restait sur le terrain, assurant la victoire finale de Calanotti, Bérard et Carbucaia. C'était en somme un verdict logique car, malgré la belle résistance des hommes de Macari,

### Les récompenses

Une apothéose digne d'un très bon championnat de France qui est à marquer d'une pierre blanche dans les annales bouliardes du Gard et surtout de Beaucaire.

Aux champions de France : équipe Calanotti (la coupe « Midi Libre ») ; les trois coupes Duvail ; les trois coupes Champeuilles.

Aux finalistes : (équipe Macari) ; la coupe de la ville de Beaucaire ; les trois coupes Duvail ; la coupe des Dames de France.

Aux autres équipes : coupe Bayard (équipe Couderc, de Nîmes) ; Coupe Nîmes Sport ; équipe Couderc, de Nîmes ; Coupe Couderc ; Boule Taurine de Beaucaire (équipe Chauvard) ; Coupis Régie des Tabacs ; équipe Castel (Boule Beaucairoise) ; Coupe Ciments Français ; équipe Izorce (Boule Beaucairoise) ; Coupe Petit-Bernard ; équipe Caro (Préjus).

### LE LION ET LE... (Texte de Jacques REBOUL)



Jacques REBOUL.

### XVIII<sup>e</sup> TROPHÉE Midi Libre LE PROVENÇAL PASTIS 51

A BARBENTANE "Sabatoun" ressort d'une très bonne royale de Lafont

Avec le beau temps revenu le public s'est retrouvé très nombreux sur les gradins. En deux vingt-trois tenues blanches, les tenues du trophée des As Elles travaillent d'une façon assez soutenue, mais Dumas Marchand, Itinardi, César et même Blaquost se tirent les plus beaux vis. La présidence fut bien

### Le championnat sur les ondes et le petit écran

M. René Gébelin, de Radio-Nîmes, a assuré le reportage de la finale du 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal dont les péripéties ont été transmises sur les ondes de la Radiodiffusion française.

M. Lagarde, de l'O.R.T.F., a filmé le déroulement de la dernière journée. On pourra



Prépare la tige... une attitude du pittoresque Raoul Bonfort (à gauche), discutant un coup avec son équipier Macari (à droite). (Photo « Midi Libre », Nîmes.)





Pendant la finale, une attitude du pittoresque Raoul Bonfort (à gauche), discutant un « coup » avec son équipier Macari (de dos). (Photo « Midi Libre », Nîmes.)

### en suspens

On allait assister alors à une jolie remontée au score de l'équipe Macari, Salvador et Bonfort, moins (LIZ) à la 5e même, les boules de la Boule du Toront marquaient 6 points à la 7e même : 3 points à la 8e : 2 points

La 12e même, Macari pointait un peu à côté, mais Calanotti « embouchonnait » à sa deuxième boule. Bonfort tirait et, gêné par une distance qui était un peu courte pour lui, manquait par deux fois. Macari pointait fort, sans réussir, puis

Aux champions de France (équipe Calanotti) la coupe « Midi Libre » ; les trois coupes Duval ; les trois coupes Champagnouilles ; Aux finalistes : (équipe Micaud) la coupe de la ville de Beaucaire ; les trois coupes Duval ; la coupe des Dames de France ; Aux autres équipes : coupe Bayard (équipe Loutiers, de Nîmes) ; Coupe Nîmes Sport ; équipe Couderc, de Nîmes ; Coupe Aicardi ; Boule Taurine de Beaucaire (équipe Chauvyerd) ; Coupe Régie des Tabacs ; équipe Castel (Boule Beaucairoise) ; Coupe Ciments Français ; équipe Izorce (Boule Beaucairoise) ; Coupe Petit-Fernand ; équipe Caro (Préjus).

Jacques REBOUL.



La Coupe « Midi Libre », attribuée au club champion de France de la Petite Vitesse d'Aix. C'est M. Dumazert, du comité du Cercle d'art à Calanotti (noire photo). A droite, Carbuccia, et à gauche, Bonfort. (Photo Farentinos, « Midi Libre ».)

**XVIII<sup>e</sup> TROPHÉE**  
**Midi Libre** LE PROVENCAL **PASTIS 51**

A BARBENTANE

### "Sabatoun" ressort d'une très bonne royale de Lafont

Avec le beau temps revenu, le public s'est retrouvé très nombreux sur les gradins. En piste vingt-trois tenues blanches toutes les séries du trophée des Ais. Elles travaillèrent d'une façon assez soutenue, mais Durand Marchand, Rinaldi, César et même Blanquet se tirèrent les plus en vue. La présidence fut bien

sous tous les rapports. Du côté taureau « Mario » fut comme toujours un solide premier, attendant les attaques, mais aussi parfois allant au-devant du combat.

PERDIGAOU. — Très vif, eut de très belles séries de reprises et entendit « Carmen » durant sa course.

SABATOUN. — Surprit très agréablement. Cocardier de talent, termina toutes ses actions et entendit « Carmen » à cinq reprises.

ANDRELOUN. — Vif, mais ne fut pas assez travaillé sur un

### Le championnat sur les ondes et le petit écran

M. René Gebelin, de Radio-Nîmes, a assuré le reportage de la finale du 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal dont les péripéties ont été transmises sur les ondes de la Radiodiffusion française.

M. Lagarde, de l'O.R.T.F., a filmé le déroulement de la dernière journée. On pourra voir le reportage, ce soir, au cours du journal télévisé de la station de Marseille-Provence.

Merci à nos amis !

SOUS LE PATRONAGE DE « MIDI LIBRE »



DISPUTÉ A BEUCAIRE, SOUS LE PATRONAGE DE « MIDI LIBRE »

# Le XXIV<sup>e</sup> Championnat de France au Jeu Provençal a sacré logiquement l'équipe la plus régulière

## Remarquable participation à cette compétition très réussie

Au champ de foire de Beaucaire, les banderoles sont retirées, les oriflammes rangées pour de prochaines fêtes. Il reste, encore, pourtant, sur la vaste étendue du chapiteau vert, quelques échos de la grande fête nationale de la petite boule. Et, dans les arènes, les vivats des spectateurs rejoignent, dans l'infini des souvenirs encore vivaces, ceux adressés, en ce lieu, aux razeurs et aux toiros. Mais, mardi soir, c'étaient aux boulomanes d'être les rois de la piste. Et la grande ambiance qui clôturait ainsi cette belle manifestation en concrétisait magnifiquement un succès que personne ne peut lui contester.

### Calanotti vainqueur logique

Ce qu'on ne peut contester, également, c'est la victoire finale de Calanotti (qui remporte ainsi son deuxième titre national), lequel, associé à Bérard et Carbuccia, dans cette équipe de la « Petite Vitesse » d'Aix-en-Provence, a finalement triomphé et ramené le chapeau et la coupe « Midi Libre » au comité des Bouches-du-Rhône. C'était logique, car, surtout après la disparition de Baldi, de Lovino, d'Arpinon, de Locatelli, il apparaissait nettement que Calanotti

était le grand favori. Il lui restait à réaliser ce pronostic. Il le fit avec panache, avec une impériale tranquillité, sachant, dans les moments difficiles, mettre de l'ordre dans son équipe, galvaniser ses partenaires, non pas par des gestes théâtraux, mais par de justes conseils, toujours avec ce calme et cette tranquillité d'esprit qui caractérise les grands champions du jeu de boules.

Ainsi, le 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal s'est terminé par la victoire d'authentiques champions. On ne pouvait mieux souhaiter.

### La belle résistance gardoise

Avec neuf équipes, le comité du Gard de la F.F.P.J.P., cher à notre fidèle ami René Ranc et à ses collaborateurs dévoués, pouvait prétendre à jouer les premiers rôles. On eut peur, dès le premier tour, samedi, car les équipes gardoises furent décimées, notamment les trois triplées beaucairoises, sur un terrain qu'elles connaissaient pourtant bien. Il y eut, à ce moment, quatre équipes de l'Hérault (sur quatre qualifiées) qui se signalèrent à l'attention. Et aussi l'équipe du Puy-de-Dôme, chère au président national, M. Paul Allail-on vers une surprise, celle de voir les équipes « inconnues » prendre l'avantage sur ce terrain du champ de foire où, traditionnellement, les Gardois et les Provençaux se disputent la suprématie. On le pensa un instant, mais cette inquiétude fut vite dissipée quand on remarqua, après le « grand chambardement », qu'en demi-finales on trouvait encore deux équipes de notre département. Couderc, Theulon et Ferrer donnèrent du mal aux Aixois de Calanotti, tandis que Macari, Salvador et Bonfort se qualifiaient pour la finale. Et l'on sait que cette équipe du « Petit Tortoni », malgré un mauvais départ, inquiéta longtemps, en finale, les futurs vainqueurs.

Quand on aura rappelé que, samedi, à la première partie, sur un terrain qui fut, par la suite, fatal à Baldi, Beysson et Pertengo, les futurs champions de France avaient été longtemps menés à la marque par les Beaucairois Castel, Cialdi et Fulcrand, on nous permettra d'écrire que la résistance gardoise fut la plus remarquable dans ce 24<sup>e</sup> championnat de France. Cela valorise encore plus la victoire des Aixois de Calanotti, mais surtout prouve la valeur de nos boulomanes qui ont une revanche à prendre, le 6 juillet et jours suivants, dans le Grand Prix « Midi Libre » de Nîmes, puis dans le 39<sup>e</sup> grand concours « Midi Libre » de la Foire de Beaucaire, en août prochain.

### Une grande réussite

Lorsque les dirigeants boulistes beaucairois demandèrent, voici plus d'un an, l'organisation

du 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal, sous les platanes du champ de foire, on se demandait s'ils allaient pouvoir tenir cette gageure. Ils ont réussi, magnifiquement, car le succès, préparé avec minutie, en accord complet avec le comité du Gard de la F.F.P.J.P., a été très grand. Et ceci malgré l'inclémence du temps. La pluie nuisit un peu à l'ambiance dès dimanche après-midi. Le lundi, on dut reporter la suite du championnat au mardi. Ce ne fut que partie remise, si l'on ose s'exprimer ainsi !

Mardi, il y eut grande foule à Beaucaire où, dans les arènes, se jouèrent, dans une grande am-

biotion, dans un véritable « estrambord », les parties finales de ce championnat qui fera date de nos annales régionales. Le comité du Gard, le comité beaucairois, les patronages importants qui sont, aux côtés de la municipalité de Beaucaire, de son syndicat d'initiative et de son comité des fêtes, le « Pastis Duval » et les « Rières Champigneulle », dont les usines et entrepôts se situent à Beaucaire, les associations viticoles, la Régie Française des Tabacs et, enfin, « Midi Libre », ne peuvent que se réjouir du succès de ce 24<sup>e</sup> championnat de France de jeu provençal.  
Jacques REBOUL.



Les champions de France 1969 au jeu provençal eurent parfois à vaincre de solides résistances, notamment celles des équipes gardoises. Voici, dans les arènes de Beaucaire, au cours de la finale, Albert Calanotti (au centre) demandant de précieuses conseils à ses collaborateurs Bérard (accroupi) et Carbuccia. (Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)

CONCOURS DE BOULES



Ils ont le droit d'être satisfaits du succès du XXIV<sup>e</sup> championnat de France au jeu provençal, disputé à Beaucaire les 21, 22, 23 et 24 juin. Ce sont MM. Ranc, président du comité gardois, et Garcia, président du comité beaucairois d'organisation, photographiés en mairie de Beaucaire. (Photo Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)



## APRES LA FINALE AUX ARENES DU XXIV<sup>e</sup> CHAMPIONNAT DE FRANCE BOULISTE

# Les officiels ont consacré champions de France 1969 les joueurs Albert Calonotti, Aimé Bérard et Jean Carbuccia de la P. V. d'Aix-en-Provence

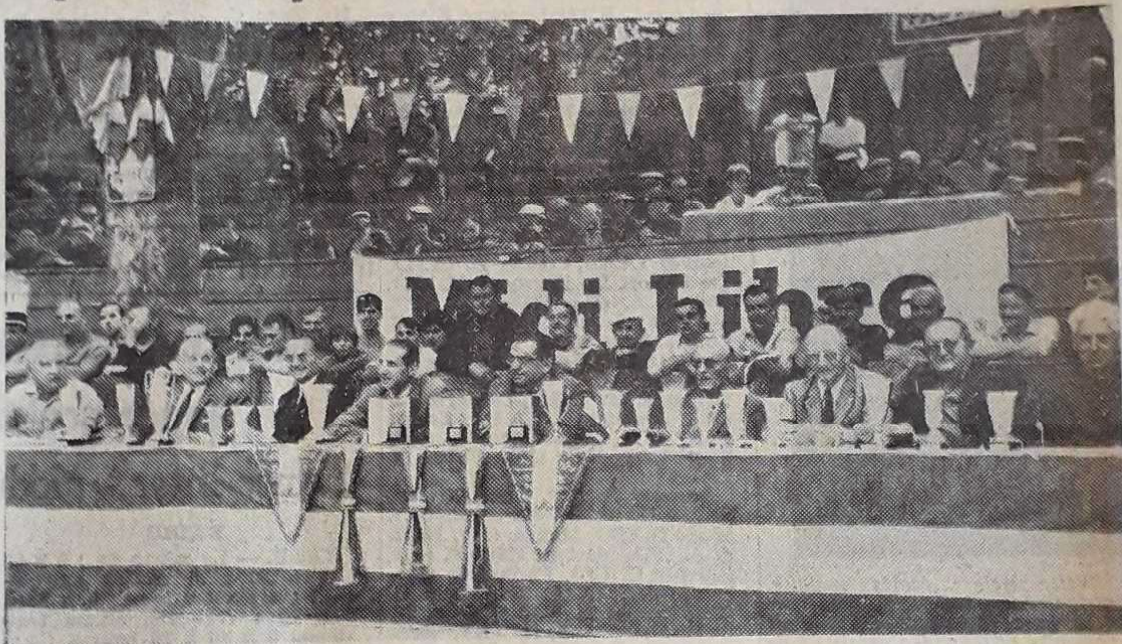
La remise des trophées et coupes s'effectua dans une vive ambiance

Après qu'à la deuxième boule, placée à 5 cm du but, le remarquable Calonotti eut inscrit le 13e point le consacrant avec ses équipiers, Bérard et Carbuccia, champions de France 1969, une immense ovation de la foule s'éleva dans l'arène.

Cette ovation allait, certes, aux vainqueurs mais aussi à l'excellente équipe nimoise (Boule Tortoni de Nimes) composée de Nacari, Salvador, Bonfort qui avait réussi l'exploit après avoir été mené, 10 à 0, après la deuxième mène, de succomber avec tous les honneurs, sur le score serré de 13 à 11.

Nous avons assisté à une belle finale qui eut le mérite de tenir en haleine le nombreux public. Cette formidable remontée fut très spectaculaire. Elle se déroula dans une chaude ambiance du public qui ne ménagea pas ses applaudissements.

Le clan des Gardois, notamment des Nimois, plus nombreux, encourageait l'équipe Marcari alors que l'autre, celui Aixois et Marseillais, soutenait l'équipe des champions de Calonotti, mais, très sportif, ce bon public ovationnait toutes les bel-



La tribune officielle où, autour de M. José Boyer, maire de Beaucaire, sont réunis une partie des personnalités et des officiels de ce championnat



### ECOLE DE FILLES RUE ROUGET-DELISLE

Les inscriptions pour la rentrée de septembre seront reçues tous les jours (après-midi de préférence) du lundi 23 au samedi 28 juin.

### PERMANENCE DE LA MUTUALITE SOCIAL AGRICOLE

Un représentant de la Caisse de Mutualité sociale agricole assurera une permanence le mardi 1er juillet, de 9 h à 12 h.

## XVIII<sup>e</sup> TROPHÉE

## Les cours

24<sup>e</sup> Journée du T





L'équipe des champions de France 1969. De gauche à droite : Jean Carbuccia, Albert Calanotti et Aimé Bérard, de la P. V. Aix-en-Provence, qui reçoivent des gerbes de fleurs des mains d'une charmante « majeure ».

(Photos Parenthou, « Midi Libre », Beaucaire.)

les phases quels qu'en soient les auteurs.

L'équipe aixoise Bérard-Carbuccia, avec son chef de file Calanotti, était à notre avis la plus redoutable de ce 24<sup>e</sup> championnat bouliste et nous avons eu le plaisir de la suivre au cours de chacune de ses parties, avons pu mesurer à sa juste valeur les qualités de ses composants et surtout l'inestimable classe du chef Albert Calanotti, vieille connaissance que nous apprécions depuis plus de vingt ans.

Le succès des Aixois ne peut que grandir, l'équipe nimoise : Macari, Salvador, Bonfort qui, lors de la finale, a su prouver qu'elle était une grande formation qui, non seulement, joue bien, mais aussi possède un moral remarquable auquel nous rendons hommage : car remonter, face à l'élite du sport bouliste une partie fortement compromise, par le score de 10 points à 0, représente un magnifique exploit devant lequel il convient de « tirer le chapeau ».

Bravo donc aux champions, mais bravo aussi à ceux qui, s'étant inclinés de justesse (13 à 11) méritent bien le titre de sous champions 1969.

Après leur victoire, la joie éclata chez les champions et nous vîmes Carbuccia pleurer de joie et Bérard en faire de même en le serrant dans ses bras, sous le regard admiratif de Calanotti, ému, dont la joie n'était pas moins grande.

#### LA REMISE OFFICIELLE DES TROPHÉES ET COUPES

Encadrés par le bataillon de charme des majorettes de Beaucaire, disposées en V face à la tribune officielle, les vainqueurs de la P. V. d'Aix, nouveaux champions de France 1969 : Albert Calanotti, Aimé Bérard et Jean Carbuccia, et les joueurs de l'équipe finaliste de la Boule Tortoni de Nîmes : René Macari, Denis Salvador et Raoul Bonfort, reçurent à l'appel de leurs noms l'ovation de la foule.

Les présidents MM. Ranc (Gard) et Busonne (Bouches-du-Rhône) devaient, tout d'abord, céder la poitrine des vainqueurs de l'écharpe tricolore qui leur confère le titre de champion de France 1969.

Les susnommés remirent ensuite aux vainqueurs les trophées offerts par la Fédération française de boules au jeu provençal, constitués par trois magnifiques objets d'art.

Les champions reçurent encore trois coupes du Pastis Duval, la coupe « Midi Libre » et trois fanions du Comité du Gard.

Les sous-champions se virent attribuer : trois coupes des Bières Champigneules, la coupe de la ville de Beaucaire, trois coupes du Pastis Duval et trois fanions du Comité du Gard.

Ensuite nos charmantes majorettes fleurirent les six finalistes et effectuèrent la remise des coupes suivantes :

Coupe des Dames de France, à l'équipe Macari ; les coupes Nîmes-ports et Bayard, à l'équipe nimoise Cuderc, Thaulon, Ferrer, perdant en demi-finale ; la

coupe Aicardi, à l'équipe beaucairoise de la Boule Taurine, Chamand, Gallasteguy, Cataleris ; la coupe des Ciments Français, à l'équipe Paloti, Jausseime, Izorce, de la Boule Beaucairoise ; la coupe de la Régie Française des Tabacs, à l'équipe Castel, Cialdi, Fulcran, de la Boule Beaucairoise.

Les six finalistes reçurent aussi chacun une médaille offerte par le Conseil général du Gard. Enfin, les présidents fédéraux remirent solennellement le drapeau de la Fédération française à M. Albert Calanotti, chef de l'équipe des champions qui, à son tour, le remit à sa société, la P. V. Aix-en-Provence, qui en assurera la garde pour un an.

Disons aussi que le matin, lors des demi-finales, M. Rauc remit à l'équipe Caro, Fastelli, Calecca de Fréjus, équipe du Var qui était allée le plus loin dans ce championnat, une superbe coupe offerte par le Comité du Gard, à la mémoire du regretté disparu qui fut le grand joueur Fernand Michelucchi, dit « Petit Fernand » décédé tragiquement.

#### L'APERITIF D'HONNEUR

Très entourés, félicités, congratulés même, les champions et les finalistes quittèrent « les arènes » pour se diriger, ainsi que les personnalités, au chalet des Sports, siège de la Boule Beaucairoise, où les attendait un apéritif d'honneur offert par le Pastis Duval et les Bières Champigneules.

Les conversations étaient animées. Il n'y eut aucune allocution prononcée, mais, bien sincèrement, on leva les verres à la gloire et à la santé des champions de France et de leurs valeureux dauphins.

Présent à cette sympathique manifestation, notre directeur d'agence nimoise de Midi Libre, M. Jean Connillière qui représentait la direction de notre journal, profita de cette heureuse circonstance pour procéder à l'inscription des champions pour le grand concours Midi Libre de Nîmes, qui débutera le 6 juillet prochain.

C'est ainsi que nous avons pu savoir que l'équipe inscrite n. 1, sera ainsi composée : Calanotti, Bérard, Bender ; et celle inscrite n. 2 : Carbuccia, Othello et un troisième joueur à désigner.

Le XXIV<sup>e</sup> championnat de France bouliste a vécu. Il fut magnifique.

## ARAMON

### CAVE COOPERATIVE

La distribution de vin pour la consommation familiale aura lieu le vendredi 27 juin, toute la journée et le samedi 28 juin, le matin seulement.

### GENEROSITE

A la suite de la campagne « La lutte contre la faim » organisée dans la localité, il a été recueilli à la boulangerie Roux, a somme de 120 francs.

Nos remerciements aux généreux donateurs.

## LE GRAU-DU-ROU

### REUNION DES HOSPITALIERS C. F. D. T.

Le Syndicat départemental services de santé et sociaux C. F. D. T., continuant sa tour de propagande et d'informat dans le département du Gard a tenu au centre héli-marin la réunion avec la participation Mlle Ghislaine Durand, secrétaire générale ; Mmes Royer Astier ; Mme Poulet ; M. J. Rouillet.

La réunion était placée sous la présidence de M. Jacques Bois, président départemental.

La section locale était représentée par Mme Lucila Mme Dufresne, Mme Hubli Ghislaine Durand démontre que la C. F. D. T. est créée pour la défense des ouvriers que que soient leurs opinions politiques ou religieuses, en dehors de toute option politique n'ayant rien de garantissant un idéal de justice et de démocratie.

Elle rappelle dans son ordre que la C. F. D. T. est la deuxième centrale syndicale nationale. Elle ressortit aussi que les organisations syndicales sont si importantes, sinon plus que partis politiques pour la marche et l'avenir de la nation.

Mme Luciani au nom du bureau local nous fait part de soucis locaux à savoir :

Accélération pour la distribution des notes de la dernière découle le paiement rapide la prime de service afférent.

Application des nouveaux classements des infirmières diplômées d'Etat et des suivantes, reclassement appliqué depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1968.

M. Jacques Dubois donna quelques explications relatives Mutuelle nationale des hospitaliers, à la retraite complémentaire, faisant ressortir les stages de ces deux conquêtes sociales, il invita les participants à rejoindre les rangs de ces organismes sociaux.

Enfin, le Syndicat départemental des services de santé et sociaux C. F. D. T. du Gard, à remercier la direction et ceux qui y ont collaboré la réception amicale offerte leur honneur.

rée.

## MOUSSAC

### C. E. G. DE BRIGNON

Liste des candidats reçus C.E.P.E. : Boucoiran Christian, Saurin Christine, Solex I.

### ECOLE COMMUNALE DE MOUSSAC

Elèves reçus au C.E.P.E. : Bernard Legrand, Nadine C. Joséphine Pérez.

Nous remercions à Nîmes de Janick Soletrol, de M. Sincères félicitations aux gagnants et à leurs élèves brillant succès.



# à Beaucaire

## 24<sup>EME</sup>

# championnat de France de jeu Provençal

Bravo le Comité du Gard ! Vous organisez de main de maître le championnat de France de Jeu Provençal et vous enlevez le titre national en Pétanque. Dans le Midi, on appelle ça un doublé.

Bravo donc à Yves Dupont, président d'honneur, René Ranc, président, Marcel Péliissier, Marceau Brayse et Léopold Pinghet, vice-présidents, René Dumazet, secrétaire général et MM. Bérard, Delaine, Constant, Arpinon, Salançon, Blanc et Barousse. Comme le dit Marc-Gilbert Sauvageon, l'auteur dramatique qui cumule ses activités avec celles de président d'honneur de la Boule Beaucairoise, "DAU DAU BEUCAIRE" ce qui, en français, se traduit par "Allez Beaucaire". Pour nous, c'était "Allez Beaux Coeurs", car ils étaient nombreux à battre à l'occasion de ces jeux. Ceux des joueurs, des dirigeants, des supporters et même des admiratrices. M. José Boyer, le maire, ne sentait plus le sien. Il l'avait laissé, épuisé par la bousculade des connaisseurs, à son stand. Il y avait foule. Tout avait merveilleusement bien marché, sauf le temps, et le trésorier était toujours Constant (Charles pour les intimes).

Que dire du jeu ? Il fut de haute qualité. C'est du super, disait Marcel Estelon, président du club taurin "Le Clairon", venu en amateur avisé. C'est un rendez-vous qui fera date, titrait le méridional La France. Aussi la pluie ne fut-elle ressentie que par une minorité, bien qu'elle interrompit les demi-finales. L'eau, qu'en avons-nous à faire, disait Jacques Reboul, sinon de la mélanger au pastis. Les joueurs furent comblés. D'agréables majorettes aux jambes dénudées avaient des gerbes de fleurs plein les bras. Les officiels disparaissaient dans les tribunes derrière des rangées de coupes. Celles de "PARIS PETANQUE" brillaient de mille feux. M. ARMAND avait tenu à ce qu'elles jettent un éclat particulier dans ce monde de pétanqueurs férus du jeu provençal.

C'était réussi. Macari, Salvador et Bonfort, bien que vaincus, sortaient grandis tant la lutte avait été belle. Calanotti, Bérard et Carbuccia, les nouveaux champions de France d'Aix-en-Provence arboraient le large sourire des vainqueurs comblés. Une longue ovation en particulier devait secouer le stade lorsque le treizième point fut l'oeuvre de Calanotti. La



1



3



5



7

grande vedette avait réussi son numéro avec une prodigieuse maîtrise.

De Beaucaire, nous conserverons un "Beau" souvenir pour le "beau" jeu.

Saluons au passage Carro et Couderc de Nîmes, qui s'inclinèrent en demi-finale après avoir déployé toutes les finesses d'un jeu brillant.

Sur les photos ci-dessus, de gauche à droite :

1 - R. COUDERC - R. THEULON - J. FERRET (Boule de la Tourmagne, Nîmes) et M. SOUBIE arbitre du Var.

2 - M. MAITRE, président - V. COTTA - A. GUES - PIERRISBARD (Boule Romaine Riez).

3 - CALANOTTI - BERARD - CARBUCCIA

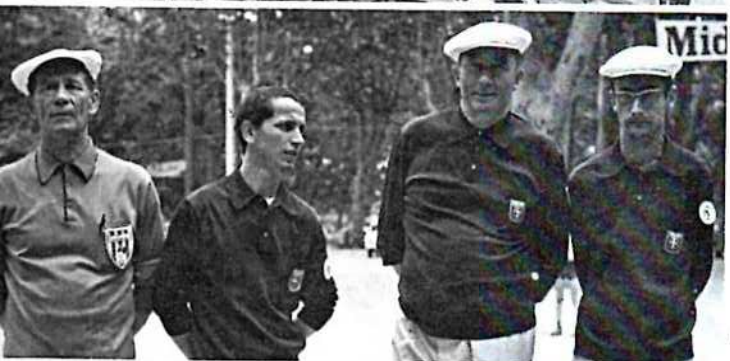




2



Ci-dessus, de gauche à droite, les vainqueurs : CARBUCCIA - CALANOTTI - BERARD et M. GRIMALDIER, président du Club "Petite Vitesse" d'Aix en Provence.



4



6



8



9



10

4 - E. HIDEUX - A. ALBERTINI - G. MAGNEUX (Boule Joyeuse de Toulon).

5 - M. BLANC - D. SALVADOR - R. MACARI - R. BONFORT (Boule du Tortoni, Nîmes).

6 - M. BRUNA - L. PAUL - R. OLLIVIER (A.B. 26 Hyères).

7 - R. CARO - P. FASTELLI - M. CALECCA (Boule des Arènes de Fréjus).

8 - M. SATREN, vice-président - R. JULLIEN - P. FABRE Chr. ISOLPHE - M. VERNEISSE du Comité de l'Hérault.

9 - Le stand de M. BLANC, dynamique revendeur des Boules OBUT.

10 - A la table d'honneur, les Présidents de Clubs, les Présidents Départementaux entourent M. le Maire de Beaucaire et M. André PAUL, Président de la Fédération

## RESULTATS

### 1/4 de finale

Carro (Ferjus) bat Cotta (Riez), 13-3; Calanotti (Aix-en-Provence) bat Hideux (Toulon), 13-2; Macari (Nîmes) bat Bruna (Hyères), 13-5; Couderc (Nîmes) bat Isolphe (Sète), 13-1.

### 1/2 finales :

Macari bat Carro 13-7; Calanotti bat Couderc 13-7.

### Finale :

Calanotti bat Macari 13-11.





N° CF	Année	Jour	Nature	N° Catg	Lieu	Dpt	Joueur 1	Joueur 2	Joueur 3	Département	N°	Ville	Club	Résultats
75	1969	21/06	3JP	24	Beaucaire	30	CALANOTTI Albert	BERARD Aimé	CARBUCCIA Jean	Bouches-du-Rhône	13	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur
75	1969	21/06	3JP	24	Beaucaire	30	SALVADOR Denis	MACARI René	BONFORT Raoul	Gard	30	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale





## 1/32 de finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Gard	30	CASTEL Jean	CIALDI Emile	FULCRAND Roger	Beaucaire	Boule Beaucairoise	1/32 de finale	8		
Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	13	Haute-Garonne	31	PUJOL Christian	GRANGER Roger	VIDAL André (31)	Toulouse	T-P-C	1/32 de finale	3		
Gard	30	COUDERC René	THEULON Robert	FERRET Jean	Nîmes	Boule de la Tour Magne	1/2 finale	13	Haute-Garonne	31	DARTIGUES Michel	BOUFFARTIGUES André	REYNES Roger	Labarthe-sur-Lèze	Nazadés	1/32 de finale	12		
Var	83	CARRO René	FASTELLI Pierre	CALECA Marcel	Fréjus	Boule des Arènes	1/2 finale	13	Alpes-Maritimes	6	BLANC Gérard (06)	GIORDANENGO Edmond	GNANI Elio	Cannes	A-S Saint-Joseph La Bocca	1/32 de finale	10		
Var	83	HIDEUX Edouard	ALBERTINI André	MAGNEUX Gérard	Toulon	B-J Toulon	1/4 de finale	13	Paris	75	LEBEAU Robert	LEBEAU Jacques	VILLARD Aimé	Paris	Refuge P-C Nation	1/32 de finale	9		
Var	83	BRUNA Marcel	PAUL Louis (83)	OLLIVIER Robert	Hyères	A-B 2 Gares	1/4 de finale	13	Forfait										
Hérault	34	JULIEN René	FABRE Paul (34)	ISOLPHE Christian	Sète	B-S Sète	1/4 de finale	13	Vaucluse	84	VILLARD Paul	PANCIN Norbert	NOBLE André	Saint-Saturnin-lès-Avignon	La Fourchette Saint-Saturnin-lès-Avign	1/32 de finale	9		
Basses-Alpes	4	COTTA Victor	GUES Albert	PIERRISNARD Claude	Riez	Boule Romaine Riez	1/4 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	MONTANER Henri	PERCIVALLE Antoine	NASICA Charles	Marseille	Lei-Feli	1/32 de finale	8		
Bouches-du-Rhône	13	LOCATELLI Joseph (13)	SIMON Charles (13)	SATGE Henri	Gémenos	Boule Gémenosienne	1/8 de finale	13	Alpes-Maritimes	6	TURINI Joseph	RIPOLL Gilbert	GAZAN Albert	Le Cannet	ASPTT Le Cannet	1/32 de finale	0		
Basses-Alpes	4	FRANCESCHI Pierre	ESCOFFIER Paul	LOMBARD Edmond	Digne-les-Bains	C-A Dignois	1/8 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	CAROTI Roland	SANTINI Joseph	MAUREL Maurice	Marseille	Groupe de la Fontaine	1/32 de finale	11		
Var	83	GRADOZ Henri	MOUROUX Constant	BRUXAUX Paul	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	13	Forfait										
Var	83	BALDI Alphonse	BEYSSON Charles	PARTENGO Jean-Pierre	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	13	Gard	30	JEAN Joseph	LIOTARD Jean	BAPTISTE Joseph (30-1)	Alès	Les Promelles	1/32 de finale	5		
Bouches-du-Rhône	13	BEZZA François	LOVINO Emile	CODDE Henri	Marseille	Gazélec Marseille	1/8 de finale	13	Pyrénées-Orientales	66	NAUDO Jean	NAUDO Gérard	BAILLS Claude	Perpignan	Pétanque Maillolès	1/32 de finale	5		
Hautes-Alpes	5	GALLAND Daniel	BELLINO Jean-Louis	ALLEC Bernard	Gap	ASPTT Gap	1/8 de finale	13	Gard	30	CHAMAND Maurice	GALLASTEGNI Angel	CAVALLINI Bernard	Beaucaire	Boule Taurine	1/32 de finale	11		
Aude	11	BARRIERE Claude	DOUARCHE Michel	BONNET Guy (11)	Narbonne	J-P Narbonne	1/8 de finale	13	Var	83	CARBONNEL Fernand	COULET René (83)	CAVALIERE Georges (83-1)	Draguignan	E-B Draguignan	1/32 de finale	9		
Puy-de-Dôme	63	OUVRY Robert	DELSOL Jacques	PINOT Georges	Clermont-Ferrand	Lecuelle	1/8 de finale	13	Pyrénées-Orientales	66	CASTELLI Henri	SABATIER Albert	REGINCOS Vincent	Perpignan	J-P Perpignan	1/32 de finale	1		
Gard	30	CADENEL Georges	GIRARDET Henri	REDON Henry	Vauvert	E-B-J-C	1/16 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	SIMON Louis	LAURENT Pierre (13)	LOMBART Jacques	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	1/32 de finale	2		
Bouches-du-Rhône	13	JARDIN René	ALVAREZ Amador	BLANC Charles	Port-Saint-Louis-du-Rhône	Boule Fatiguée	1/16 de finale	13	Aude	11	LAURENT Yves (30)	DESARNAUD Roger	MOUYSSSET Louis (père)	Narbonne	ASPTT Narbonne	1/32 de finale	10		
Bouches-du-Rhône	13	GIOVANOLLI Marcel	DEJULI François	GHIBAUDDO Charles	Marseille	Boule Balthazar	1/16 de finale	13	Gard	30	LOMBARDI Guido	PAILHES Maurice	ROQUE André	Générac	Boule de l'Entente	1/32 de finale	7		
Ariège	9	ZANON Guy	SOUQUET René	MUNOZ Jean-Marie	Saint-Girons	ASPTT Saint-Girons	1/16 de finale	13	Forfait										
Bouches-du-Rhône	13	VIVIAND René	VIVIAND Fernand	MONGE Jean	Marseille	La Boule est Belle Marseille	1/16 de finale	13	Forfait										
Basses-Alpes	4	CHASTILLON Auguste	BOYER Pierre (04)	MONTERO Joseph (04)	Château-Arnoux-Saint-Auban	U-S-C-A-S-A	1/16 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	BORGIA François	PETRONIO Marcel	RIPOLL Pierre	Marseille	Groupe des Peupliers	1/32 de finale	7		
Bouches-du-Rhône	13	BERTINI Albert	NASSI Raymond	BONISTALLI César	Marseille	B-E Le Soleil qui Arrive Vallée de Séon	1/16 de finale	13	Alpes-Maritimes	6	MOSCIONI Louis	GORACCI Nazareth	AMMIRATI Adrien	Châteauneuf-Grasse	A-B Pré du Lac	1/32 de finale	11		
Basses-Alpes	4	TROUCHE Lucien	LATIL Ernest	CASA Robert	Digne-les-Bains	C-A Dignois	1/16 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	MINEFF Pierre	VENERINI Marius	PUGNI Robert	Arles	Boule Atlantic	1/32 de finale	11		
Bouches-du-Rhône	13	SIMONET Francis	KAISSIS Ethimios	BANDINI Aimé	Saint-Julien-les-Martigues	Boule Bleue Saint-Julien-les-Martigues	1/16 de finale	13	Vaucluse	84	CLUCHIER Fernand	GIRAUD Jean	JULLIEN Michel	Avignon	Boule Carrée Saint-Lazare	1/32 de finale	2		
Alpes-Maritimes	6	LANDRA Blaise	LANDRA Georges	BELLINI Gaston	Cannes	A-S Saint-Joseph La Bocca	1/16 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	ANGINONI Jacques	SOTO Gabriel	MONGIN Sauveur	Marseille	Les Bleus	1/32 de finale	1		
Hautes-Alpes	5	VIAL Fortuné	CATELIN Adolphe	NEBON Jean	Gap	Pétanque du Lycée	1/16 de finale	13	Gard	30	PALOT Norbert	JOSSAIME Alain	IZORCE Roger	Beaucaire	Boule Beaucairoise	1/32 de finale	12		
Bouches-du-Rhône	13	CHAZE Raymond	TOMATIS Romain	TROUSSIER Laurent	Berre-l'Étang	Boule à Zéro Berre	1/16 de finale	13	Hauts-de-Seine	92	ROGGERO Marius	ROGGERO Jacques	JEGOUZO Roger	Puteaux	C-S-M Puteaux	1/32 de finale	3		
Hérault	34	DALMAU René	MONTAGNE Jacques	JUNCA René	Montpellier	Clapas Pétanque	1/16 de finale	13	Gard	30	ARPINON Antoine (30-1)	MATALLANA Antoine	ROUSSEL Maxime	Nîmes	Boule du Tortoni	1/32 de finale	11		
Hérault	34	GUERRIER Jean	TALANDIER Jean-Daniel	TALANDIER René	Béziers	S-C Béziers	1/16 de finale	13	Vaucluse	84	RIBES Pierre	CHARPIN Edmond	MOLIERES Jean-Paul	Pertuis	Boule Pertuisienne	1/32 de finale	5		
Drôme	26	PARENT Louis	VIAL Robert (26-1)	DAYRE Laurent	Nyons	E-S Nyons	1/16 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	CECCHI Pietro	LE BEUZIT Marcel	DENZA Edouard	Marseille	La Renaissance Marseille	1/32 de finale	6		
Hérault	34	VEDEL Joseph	BASSIER Christian	AZUARA Pierre	Montpellier	ASPTT Montpellier	1/16 de finale	13	Vaucluse	84	TROVATELLI Robert	VIVANCOS Roger	GREGOIRE Jean	Apt	Boule Continentale	1/32 de finale	3		



## 1/16 de finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Gard	30	CADENEL Georges	GIRARDET Henri	REDON Henry	Vauvert	E-B-J-C	1/16 de finale	5
Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	13	Bouches-du-Rhône	13	JARDIN René	ALVAREZ Amador	BLANC Charles	Port-Saint-Louis-du-Rhône	Boule Fatiguée	1/16 de finale	10
Gard	30	COUDERC René	THEULON Robert	FERRET Jean	Nîmes	Boule de la Tour Magne	1/2 finale	13	Bouches-du-Rhône	13	GIOVANOLLI Marcel	DEJULI François	GHIBAUO Charles	Marseille	Boule Balthazar	1/16 de finale	11
Var	83	CARRO René	FASTELLI Pierre	CALECA Marcel	Fréjus	Boule des Arènes	1/2 finale	13	Ariège	9	ZANON Guy	SOUQUET René	MUNOZ Jean-Marie	Saint-Girons	ASPTT Saint-Girons	1/16 de finale	3
Var	83	HIDEUX Edouard	ALBERTINI André	MAGNEUX Gérard	Toulon	B-J Toulon	1/4 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	VIVIAND René	VIVIAND Fernand	MONGE Jean	Marseille	La Boule est Belle Marseille	1/16 de finale	2
Var	83	BRUNA Marcel	PAUL Louis (83)	OLLIVIER Robert	Hyères	A-B 2 Gares	1/4 de finale	13	Basses-Alpes	4	CHASTILLON Auguste	BOYER Pierre (04)	MONTERO Joseph (04)	Château-Arnoux-Saint-Auban	U-S-C-A-S-A	1/16 de finale	11
Hérault	34	JULIEN René	FABRE Paul (34)	ISOLPHE Christian	Sète	B-S Sète	1/4 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	BERTINI Albert	NASSI Raymond	BONISTALLI César	Marseille	B-E Le Soleil qui Arrive Vallée de Séon	1/16 de finale	12
Basses-Alpes	4	COTTA Victor	GUES Albert	PIERRISNARD Claude	Riez	Boule Romaine Riez	1/4 de finale	13	Basses-Alpes	4	TROUCHE Lucien	LATIL Ernest	CASA Robert	Digne-les-Bains	C-A Dignoïs	1/16 de finale	3
Bouches-du-Rhône	13	LOCATELLI Joseph (13)	SIMON Charles (13)	SATGE Henri	Gémenos	Boule Gémenosienne	1/8 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	SIMONET Francis	KAISSIS Efthimios	BANDINI Aimé	Saint-Julien-les-Martigues	Boule Bleue Saint-Julien-les-Martigues	1/16 de finale	11
Basses-Alpes	4	FRANCESCHI Pierre	ESCOFFIER Paul	LOMBARD Edmond	Digne-les-Bains	C-A Dignoïs	1/8 de finale	13	Alpes-Maritimes	6	LANDRA Blaise	LANDRA Georges	BELLINI Gaston	Cannes	A-S Saint-Joseph La Bocca	1/16 de finale	4
Var	83	GRADOZ Henri	MOUROUX Constant	BRUXAUX Paul	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	13	Hautes-Alpes	5	VIAL Fortuné	CATELIN Adolphe	NEBON Jean	Gap	Pétanque du Lycée	1/16 de finale	12
Var	83	BALDI Alphonse	BEYSSON Charles	PARTENGO Jean-Pierre	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	CHAZE Raymond	TOMATIS Romain	TROUSSIER Laurent	Berre-l'Étang	Boule à Zéro Berre	1/16 de finale	2
Bouches-du-Rhône	13	BEZZA François	LOVINO Emile	CODDE Henri	Marseille	Gazélec Marseille	1/8 de finale	13	Hérault	34	DALMAU René	MONTAGNE Jacques	JUNCA René	Montpellier	Clapas Pétanque	1/16 de finale	0
Hautes-Alpes	5	GALLAND Daniel	BELLINO Jean-Louis	ALLEC Bernard	Gap	ASPTT Gap	1/8 de finale	13	Hérault	34	GUERRIER Jean	TALANDIER Jean-Daniel	TALANDIER René	Béziers	S-C Béziers	1/16 de finale	3
Aude	11	BARRIERE Claude	DOUARCHE Michel	BONNET Guy (11)	Narbonne	J-P Narbonne	1/8 de finale	13	Drôme	26	PARENT Louis	VIAL Robert (26-1)	DAYRE Laurent	Nyons	E-S Nyons	1/16 de finale	7
Puy-de-Dôme	63	OUVRY Robert	DELSOL Jacques	PINOT Georges	Clermont-Ferrand	Lecuelle	1/8 de finale	13	Hérault	34	VEDEL Joseph	BASSIER Christian	AZUARA Pierre	Montpellier	ASPTT Montpellier	1/16 de finale	8

## 1/8 de finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Bouches-du-Rhône	13	LOCATELLI Joseph (13)	SIMON Charles (13)	SATGE Henri	Gémenos	Boule Gémenosienne	1/8 de finale	5
Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	13	Basses-Alpes	4	FRANCESCHI Pierre	ESCOFFIER Paul	LOMBARD Edmond	Digne-les-Bains	C-A Dignoïs	1/8 de finale	6
Gard	30	COUDERC René	THEULON Robert	FERRET Jean	Nîmes	Boule de la Tour Magne	1/2 finale	13	Var	83	GRADOZ Henri	MOUROUX Constant	BRUXAUX Paul	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	11
Var	83	CARRO René	FASTELLI Pierre	CALECA Marcel	Fréjus	Boule des Arènes	1/2 finale	13	Var	83	BALDI Alphonse	BEYSSON Charles	PARTENGO Jean-Pierre	Toulon	B-J Toulon	1/8 de finale	9
Var	83	HIDEUX Edouard	ALBERTINI André	MAGNEUX Gérard	Toulon	B-J Toulon	1/4 de finale	13	Bouches-du-Rhône	13	BEZZA François	LOVINO Emile	CODDE Henri	Marseille	Gazélec Marseille	1/8 de finale	9
Var	83	BRUNA Marcel	PAUL Louis (83)	OLLIVIER Robert	Hyères	A-B 2 Gares	1/4 de finale	13	Hautes-Alpes	5	GALLAND Daniel	BELLINO Jean-Louis	ALLEC Bernard	Gap	ASPTT Gap	1/8 de finale	8
Hérault	34	JULIEN René	FABRE Paul (34)	ISOLPHE Christian	Sète	B-S Sète	1/4 de finale	13	Aude	11	BARRIERE Claude	DOUARCHE Michel	BONNET Guy (11)	Narbonne	J-P Narbonne	1/8 de finale	5
Basses-Alpes	4	COTTA Victor	GUES Albert	PIERRISNARD Claude	Riez	Boule Romaine Riez	1/4 de finale	13	Puy-de-Dôme	63	OUVRY Robert	DELSOL Jacques	PINOT Georges	Clermont-Ferrand	Lecuelle	1/8 de finale	5

## 1/4 de finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Var	83	HIDEUX Edouard	ALBERTINI André	MAGNEUX Gérard	Toulon	B-J Toulon	1/4 de finale	2
Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	13	Var	83	BRUNA Marcel	PAUL Louis (83)	OLLIVIER Robert	Hyères	A-B 2 Gares	1/4 de finale	5
Gard	30	COUDERC René	THEULON Robert	FERRET Jean	Nîmes	Boule de la Tour Magne	1/2 finale	13	Hérault	34	JULIEN René	FABRE Paul (34)	ISOLPHE Christian	Sète	B-S Sète	1/4 de finale	1
Var	83	CARRO René	FASTELLI Pierre	CALECA Marcel	Fréjus	Boule des Arènes	1/2 finale	13	Basses-Alpes	4	COTTA Victor	GUES Albert	PIERRISNARD Claude	Riez	Boule Romaine Riez	1/4 de finale	3

## 1/2 finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Gard	30	COUDERC René	THEULON Robert	FERRET Jean	Nîmes	Boule de la Tour Magne	1/2 finale	7
Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	13	Var	83	CARRO René	FASTELLI Pierre	CALECA Marcel	Fréjus	Boule des Arènes	1/2 finale	7

## Finale

Bouches-du-Rhône	13	BERARD Aimé	CALANOTTI Albert	CARBUCCIA Jean	Aix-en-Provence	Petite Vitesse	Vainqueur	13	Gard	30	BONFORT Raoul	MACARI René	SALVADOR Denis	Nîmes	Boule du Tortoni	Finale	11
------------------	----	-------------	------------------	----------------	-----------------	----------------	-----------	----	------	----	---------------	-------------	----------------	-------	------------------	--------	----